

«Հորիզոն»ի լուսանկարիչ Իշխան Ղազարեան գնահատագրի արժանացաւ



Կարդալ էջ 5:

«Հորիզոն» հարցազրոյց ունեցաւ Գանատայի խորհրդարանի անդամ Ժան Եիբի հետ



Կարդալ էջ 5:

Համացանցի վրայ հետեւեցէք «Հորիզոն»ի ամէնօրեայ լուրերուն

www.horizonweekly.ca

CONNECT WITH US:

- facebook.com/pages/horizonweekly
- @horizonweekly
- horizonweekly
- YouTube – Horizon Weekly TV

Գանատա-Հայաստան խորհրդարանական բարեկամութեան խմբակցութեան հանդիպում



Նոյեմբեր 6-ին Օթթաուայի մէջ կայացաւ Գանատա-Հայաստան խորհրդարանական բարեկամութեան խմբակցութեան նիստը, որուն ներկայ գտնուեցան Գանատայի խորհրդարանի քաղաքական տարբեր կուսակցութիւններու ներկայացուցիչներ, Գանատայի Հայ Դատի յանձնախումբի պատուիրակուիները եւ Հայաստանի Հանրապետութեան դեսպանատան Հիւպատոս Արա Մկրտչեան: Հաւաքի ընթացքին խմբակցութեան նախագահ Պրայըն Մէյ զեկուեց Գանատայի վարչապետ Թրուտոյի Հայաստան այցելութեան մասին եւ ներկայացուց խմբակցութեան մօտակալ ծրագիրները:

Դամասկոսի մէջ տեղի ունեցաւ «Լեռնային Ղարաբաղի հարցը. Արիւնահոսող վերքը» գիրքին շնորհահանդէսը

Սուրիական Սանա Լրատուական գործակալութեան լրագրող Պիլալ Ահմատ կը յայտնէ, թէ Դամասկոսի Ալ Ասատ ազգային գրադարանին մէջ տեղի ունեցած է Սուրիոյ մօտ Հայաստանի դեսպան Արշակ Փոլատեանի վերջերս հրատարակուած «Լեռնային Ղարաբաղի հարցը. Արիւնահոսող վերքը» արաբերէն գիրքին շնորհահանդէսը:

Շնորհահանդէսին ընթացքին ցուցադրուած է Արցախի տարածաշրջանի պատմական փուլերուն, հակամարտութեան հանգրուաններուն, ինչպէս նաեւ ազատագրման ի խնդիր հայ ժողովուրդին մղած պայքարին մասին վաւերագրական տեսերիզ:

Դեսպան Փոլատեան իր խօսքին մէջ յայտնած է, թէ Ղարաբաղի հարցը արդարադատութեան հարց է եւ ունի մարդկային իրաւանց բնոյթ, որովհետեւ այն հարցն է ժողովուրդի մը, որուն իրաւունքները խլուած են այլ իշխանութիւններու կողմէ՝ թրքական կառավարութեան աջակցութեամբ, որ կը միտի տարածաշրջանի պատմութիւնը աղաւաղել եւ հերքել Արցախի պատկանելիութիւնը Հայաստանի:

«Տար Ալ Շարք» հրատարակչատան տնօրէն Նապիլ Թաամէ խօսք առնելով ընդգծած է պայքարի հանգիստութիւնը սուրիացի եւ հայ երկու ժողովուրդներուն՝ թրքական բռնատիրութենէն ձերբազատուելու ի խնդիր:

Սուրիա-Հայաստան խորհրդարանական Բարեկամութեան խմբակցութեան նախագահ, Սուրիոյ խորհրդարանի անդամ դոկտ. Նորա Արիսեան ներկայացուց գիրքն ու անոր բաժանմունքները, որոնց մէջ հեղինակը կ'անդրադառնայ տարածաշրջանի պատմականին, շրջանի ժողովրդագրութիւնը փոխելու թուրքերու ջանքերուն եւ հայերու հանդէպ անոնց խտրականութեան քաղաքականութեան, Օսմանեան կառավարութեան իրագործած ցեղասպանութեան, Արցախի կարգավիճակին մասին՝ խորհրդային միութեան շրջանին եւ զայն Ատրպէյճանի կցելու ջանքերուն, ինչպէս նաեւ անկախութեան ձեռքբերման ի խնդիր տարուած բանակցութիւններուն:

2018 PILOT MSRP STARTING FROM \$40,390*

HONDA GABRIEL

7000, boulevard Henri-Bourassa E.
Montréal-Nord, QC H1G 6C4
514 327-7777
www.hondagabriel.com

Kevoak Asadourian
Vahan Vartanian
Haig Khobassarian

HONDA

Les saveurs
de l'automne !
chez



MARCHÉ

ADONIS

The flavors of Autumn

Ste-Catherine - Griffintown - Anjou - Sauvé - Place Vertu- DDO - Brossard - Laval - Laval Est - Gatineau
Scarborough - Mississauga

www.groupeadonis.ca /   

Դեկտեմբերին տեղի պիտի ունենայ ՀՕՄ-ի Տոհմիկ օրերու 25-ամեակի տօնախմբութիւնը

Հայ Օգնութեան Միութեան Թո-րոնթոյի «Թուրինա» մասնաճիւղը իր բարեսիրական առաքելութեան կողքին կը պահպանէ ու կը տարածէ Հայ ազգի պատմութիւնն ու մշակոյթը՝ կազմակերպելով Տոհմիկ օրերու տօնակատարութիւնները: 25 տարիներ առաջ, 1994-ին, առաջին Տոհմիկ օրը նուիրուած էր Տիգրանակերտ քաղաքին եւ յաջորդաբար յիշատակուեցան Ուրֆան, Վան-Վասպուրականը, Տարսն-Տուրուքերանը, Այնթապը, Մուսա Լեռը, Մարաշ-Գերմանիկը, Խարբերդը, Քեսապը, Սիսը եւ Ատանան, Նոր Ջուղան, Քիլիսը, Կարին-Էրզրումը, Պոլիսը, Սեբաստիան, Կեսարիան եւ շրջակայքը, Երեւան-Էրեբունին, Արցախը, Զաւաթը եւ Թիֆլիսը, Զէյթունը եւ Հաճընը, Տրապիզոնը եւ Համազէնը: Եւ այսպէս ամէն տարի ներկայացնելով այդ շրջաններուն պատմութիւնը, մշակոյթը եւ Հայ ժողովուրդին կենցաղը: Յեղասպանութեան 100-ամեակին առթիւ, 2015-ին, նշուեցաւ ամբողջ Արեւմտեան Հայաստանը, որմէ ետք Տոհմիկ օրերը յաջորդաբար նուիրուեցան Հայ ազգի հերոսամարտներուն եւ Նախիջեւանին:

Այս տարի, Տոհմիկ օրերու ձեռնարկութեան 25-ամեակին եւ Հայոց պետականութեան վերականգնման 100-ամեակին առթիւ, Տոհմիկ օրը նուիրուած է մեր ազգի պետականութեան հիմքը հանդիսացող Հայոց արքայական տոհմերուն՝ Ուրարտական կամ Վանի թագաւորութեան, Արտաշէսեան, Արշակունեաց, Բագրատունեաց եւ Կիլիկիոյ թագաւորութիւններուն:

Տոհմիկ օրերու Համար այս տարի ունինք նոր ծրագիր: Անհամբեր կը սպասենք Երեւան գտնուող Տէրեան Մշակութային կեդրոնի Հայկական արքայական տարազները, որոնք պիտի ցուցադրուին ձեռնարկին ընթացքին: Այս առթիւ առիթ պիտի տրուի Տէրեան Մշակութային կեդրոնի Հայկական տարազներով լուսանկարուելու: Յուցադրութեան պիտի դրուին նիւթին հետ կապ ունեցող Հայաստանէն բերուած գանազան իրեր: Նաեւ լուսանկարով ժողովուրդին պիտի տրամադրուին ցուցադ-

րութեան դրուած արժէքաւոր իրերէն մէկ քանին:

Տոհմիկ օրերու խրախուսանքը պիտի ճոխացնէ սիրուած երաժիշտ Էլի Պէրպէրեանը իր նուագախումբով, յատկապէս հրաւիրուած Մոնթրէլայէն:

Այս տարի մեր նիւթը Հայոց հինգ թագաւորութիւններն են, ինչ որ կը նշանակէ 4000 տարուան վրայ երկարող Հայոց պատմութիւնը: Ամէն տարուան նման պիտի հրատարակուի գիրք մը, որուն Համար յատկապէս ստեղծուած յանձնարարութիւնները եւ կարգ մը կազմակերպչներ, գիրքի թէ՛ հայերէն եւ թէ՛ անգլերէն բաժնին համար, ամիսներ առաջ սկսան անխոնջ աշխատանքով եւ բժայնդրութեամբ ուսումնասիրել պատմաբաններու գործերը՝ Արմէն Մարաշլեանի Հայոց պատմութեան գիրքերու շարքը, Հրանդ Բասթրմաճեանի, Երուսաղէմ Փամպուքեանի հրատարակութիւնները, նաեւ մեր առաջին պատմաբան Մովսէս Խորենացիէն մէջբերումներ, Հասնելով մինչեւ Հայաստանի Հանրապետութեան Գիտութիւնների Ազգային Ակադեմիայի Պատմութեան Ինստիտուտի հրատարակութիւններուն, Արտակ Մովսէսեանի հեղինակած Հայոց թագաւորներու եւ թագուհիներու մասին վերջին գիրքերուն եւ այլն:

Գիրքին մէջ ամփոփ ձեւով պիտի գտնէք Հայ ազգին ծագումը, կազմակերպումը եւ զարգացումը իբր քաղաքակիրթ ժողովուրդ, Հայոց թագաւորներու կատարած նուաճումները, պատերազմներու ընթացքին ունեցած յաղթանակները եւ կորուստները: Քանի մը օրինակներ տալու համար յիշենք Ուրարտուի Արգիշտի Ա. թագաւորը (786-764 ՔԱ), որ կառուցել տուած է Էրեբունի քաղաքը՝ այսօրուան Երեւանը, որուն 2800-ամեակը կը տօնենք այս տարի, Արտաշէս Ա. աշխարհակալը (189-160 ՔԱ), որ միացուց Հայկական լեռնաշխարհի Հայաստանը ու Հայացած ցեղերը եւ հիմը դրաւ Արտաշէսեան թագաւորութեան, դիւանագէտ եւ տաղանդաւոր Տիգրան Բ. (95-55 ՔԱ), որ ստեղծեց հսկայ կայսրութիւն մը Մեծ Հայքէն, Կովկասէն մինչեւ միջերկրականեան եր-

կիրները՝ Լիբանան, Պաղեստին եւ Եգիպտոս, այսպիսով իր գերիշխանութեան տակ դնելով 3 միլիոն քառ. քմ. տարածք:

Պէտք է ըսել, որ ընդհանրապէս մեր Հայոց պատմութեան գիրքերուն մէջ շատ չէ խօսուած Հայոց թագուհիներու մասին, մեր ուսումնասիրութիւններուն ընթացքին հանդիպեցանք Հայաստան հրատարակուած կարգ մը գիրքերու, ուր բաւական տեղեկութիւն կայ եւ հետաքրքրական դրուագներ կը պատմուին բոլոր Հայ թագուհիներուն մասին: Օրինակ՝ Արշակունեաց Փառանձեմ թագուհին, որ յաջորդած է Արշակ թագաւորին, պատերազմ մղած է թշնամիներուն դէմ եւ 4-րդ դարու ամենէն նշանաւոր կինը եղած է իր քաղութեամբ եւ արկածախնդրութիւններով: Բագրատունեաց Գագիկ Ա.-ի տիկինը Կատրանիդէ թագուհին Քրիստոսասէր եղած է եւ Անի քաղաքին ու այլ նահանգներու մէջ տաճարներ շինել տալով Հայկական եւ քրիստոնէական դիմագիծ տուած է Հայկական Լեռնաշխարհին: Շատ հետաքրքրական դրուագ մըն ալ կայ այս թագուհիին մասին, զոր պիտի տեսնէք գիրքին մէջ: Կիլիկիոյ Լեւոն Բ. թագաւորի դուստրը՝ Զապէլ թագուհին, յաջորդաբար 2 ամուսին ունեցած է եւ անոնց հետ գահակալած է երկար տարիներ. Զապէլ թագուհին Սիս մայրաքաղաքին մէջ, 13-րդ դարուն կառուցել տուած է հիւանդանոց մը, ուր ինք, իբր գիւղական քոյր, իր դուստրերուն՝ իշխանուհիներուն հետ խնամած է անտէր հիւանդները: Այս բոլորը պիտի ներկայացուին նաեւ սեւ-ձերմակ եւ գունաւոր պատկերներով:

Գիրքին հրատարակութեան համար հարկ եղած գումարը գոյացնելու նպատակով ՀՕՄ-ը որդեգրած է հովանաւորներու դրութիւնը: Անհատներ եւ ընտանիքներ կրնան հովանաւորել թագաւորական տոհմերէն մէկը կամ թագաւոր մը, թագուհի մը, իշխան մը կամ իշխանուհի մը, ինչպէս նաեւ հովանաւորել գունաւոր էջեր եւ շնորհաւորել Տոհմիկ օրերու նախաձեռնութիւնը: Բոլոր հովանաւորներու ցանկերը պիտի գետեղ-

ուին գիրքին մէջ: Եթէ ոեւէ մէկը կը փափաքի հովանաւոր ըլլալ, կրնայ դիմել ՀՕՄ-ի վարչութեան կամ Տոհմիկ օրերու յանձնարարութիւններէն մէկուն:

Գիրքին օրինակ մը պիտի նուիրուի իւրաքանչիւր հովանաւորի, նաեւ պիտի բաժնուի ձեռնարկին օրը բոլոր ներկայներուն: Իսկ, գիրքէն յաւելեալ օրինակ փափաքողները, ձեռնարկէն ետք կրնան դիմել ՀՕՄ-ի վարչութեան:

Բովանդակալից յայտագրով Տոհմիկ օրերու Հայկական աւանդական խրախուսանքը տեղի պիտի ունենայ Շաբաթ, Դեկտեմբեր 1-ին, երեկոյեան ժամը 6:30-ին, Հայ կեդրոնի սրահին մէջ: Օրերու յայտագրին անցնելէ առաջ տեղի պիտի ունենայ գիրքին գինեձօնը եւ յայտագրէն ետք երեկոյն պիտի շարունակուի Հայկական երաժշտութեամբ խրախուսանքով. անշուշտ այդ օր ժողովուրդին պիտի հրամցուին Հայկական խմիչք, աւանդական ճաշեր, քաղցրեղէն եւ այլն:

Հայ Օգնութեան Միութեան Թո-րոնթոյի «Թուրինա» մասնաճիւղի վարչութեան եւ Տոհմիկ օրերու յանձնարարութիւն կողմէ մեր խորին շնորհակալութիւնը կը յայտնենք Հայ գաղութին, որ միշտ գնահատած է ՀՕՄ-ի գործունէութիւնը եւ ամէն տարի խուսնորամ բազմութեամբ ներկայ գտնուած է Տոհմիկ օրերու այս եզակի ձեռնարկներուն:

Այս առթիւ կոչ կ'ուղղենք հանրութեան, որ նախապէս ապահովեն իրենց տոմսերն ու սեղանները, նոր տարուան՝ Կազանդի առթիւ, իրենց ընտանիքներով ներկայ ըլլալու այս հայկական ընտանեկան խրախուսանքին: Փափաքելի է, որ Հայկական տարագ Հագուին անոնք, որոնք կարելիութիւնը ունին, եւ բոլորս միասին վայելենք Տոհմիկ օրերու 25-ամեակի տօնակատարութիւնը, նախաձեռնուած Հայաստանի Հանրապետութեան 100-ամեակի առթիւ եւ նուիրուած Հայկական թագաւորական տոհմերուն:

Ջեփիլո Տորնա

CIBC

Aline Shnorhokian
Mortgage Advisor

Tel: 1 866 231-8876
Fax: 450 688-7555
Cell: 514 797-1375
aline.shnorhokian@cibc.com

Groupes Sutton - Performer Inc.
123 Place Frontenac
Pointe-Claire, QC H9R 4Z7

Sutton

ALBERT ARKILANIAN
Courtier immobilier résidentiel
Residential Real Estate Broker

aaarkilianian@sutton.com
Cell: 514.962.8822
Bor: 514.426.9595
Fax: 514.426.9596
*certaines conditions s'appliquent

Satisfaction garantie ou je revends votre propriété gratuitement!

NISSAN | VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS | HONDA

GABRIEL

Kevork Asadourian
Directeur des ventes - usagé
Sales Manager - Pre-Owned

kasadourian@gabriel.ca

7000, Henri-Bourassa E., Anjou (QC), H1G 6C4
Tél : 514 327-7777, Cell: 514 318-4115, Téléc : 514 327-7967
www.nissangabriel.com • www.hondagabriel.com

École De Conduite

AZIG Driving School

Tel: 514-336-1110

Moniteur-Instructeur | Instruction Automatique ou manuelle
AUTOECOLEAZIG@HOTMAIL.COM
1400, rue Sauvé O, Montréal, QC H4N 1C5, Suite 1438 Centre Adonis II

Personal & Corporate Tax Returns
Financial Statements
Bookkeeping
Business Plan

NATALIE SKAFF, CPA, CGA
Comptable Professionnelle Agréée | Chartered Professional Accountant

nat.skaff@gmail.com
Tel: (514) 963 3363
2866 Rue De Chamonix
Saint-Laurent, Québec
H4R 3B7

Services available in Armenian, Arabic, English and French

BRING YOUR OWN WINE

NAZARETH
CLASSIC GRILL

550 Curé Labelle, suite 17, Ste-Rose, QC H7L 4V6
Tel: 450.937.4064
Email: resto.nazareth@hotmail.com

SAMUEL TOPALIAN
450 682-1644

AUTO SAMSON

MÉCANIQUE GÉNÉRALE - REMORQUAGE
SERVICE DE PNEUS MISE AU POINT

4700 BOUL. SAMSON, CHOMEDEY LAVAL, QC.

ՀԱՅԿ ԿԱՐՊՈՒՆԵԱՆ

Hayk Hartounian
Courtier immobilier résidentiel
Residential Real Estate Broker

C 514.574.6162
B 514.333.3000

NETTOYEUR MARIE-CLAIRE

CUEILLETTE ET LIVRAISON GRATUITE
À DOMICILE ET AU BUREAU (MONTRÉAL ET LAVAL)

2535 de Salaberry, Montréal | Tél: 514.334.7830

«Հորիզոն»ի լուսանկարիչ Իշխան Ղազարեան գնահատագրի արժանացաւ

Նոյեմբեր 9-ին, Թորոնթոյի մէջ կայացած «Գանատայի Համայնքային մամուլի խորհուրդի» գնահատագրերու տուչութեան ընթացքին, «Հորիզոն»ի լուսանկարիչ Իշխան Ղազարեանի շնորհուցեալ յատուկ գնահատագիր, լրագրական մարզին մէջ իր կամուր ծառայութեան համար: Իշխան Ղազարեան երկար տարիներէ ի վեր «Հորիզոն»ի Օնթարիոյի պաշտօնական լուսանկարիչն է եւ ամէն տարի Ապրիլ 24-ին ներկայ եղած է Օթթաուայի ժողովրդային հաւաքին՝ իր լուսանկարներով արխիւագրելու Ապրիլ 24-ի քայլերթի դրուագները: Իշխանի լուսանկարները վերջերս հրատարակուեցան Գանատայի National Geography-ի տարբերակին մէջ: Գնահատագրերը Իշխանին յանձնեց «Գանա-



տայի Համայնքային մամուլի խորհուրդի» նախագահ Թամըս Սարաս: Հանդիսութեան ակտիւն Իշխանին շնորհաւորեցին Օնթարիոյի նահանգային խորհրդարանի անդամ Արիս Պապիկեան եւ «Հորիզոն»ի աշխատակից

Ժագ Վարպետեան: Նշենք, որ 2009-ի Սեպտեմբերին «Հորիզոն»ը Գանատայի Համայնքային լաւագոյն լրատուամիջոցի գնահատագիր ստացած է Գանատայի վարչապետ Սթիվըն Հարփըրի ձեռամբ:

Տոքթ. Արմէն Մարտիրոսեան պարգևատրուեցաւ «Մեսրոպ Մաշտոց» շքանշանով



ՆՍՕՏՏ Արամ Ա. Վեհափառ Հայրապետի տնօրինումով եւ Գերաշնորհ Տ. Բաբգէն Արք. Չարեանի ձեռամբ, տոքթ. Արմէն Մարտիրոսեան պարգևատրուեցաւ Մեծի Տանն Կիլիկիոյ Կաթողիկոսութեան «Մեսրոպ Մաշտոց» շքանշանով, Կիրակի, 4 Նոյեմբեր 2018-ին, Թորոնթոյի Ս. Աստուածածին Հայց. Առաքելական եկեղեցւոյ մէջ, յընթացքս Ս. եւ Աննա Պատարագին: Ան երկար տարիներ Թորոնթոյի ՀՕՄ-ի Ամէնօրեայ վարժարանին տնօրէնի պաշտօնը վարած է եւ սերունդներ դաստիարակած, իր լուծման դրած է հայ մշակութային եւ կրթական ասպարէզներու մէջ եւ անդամ եղած է Համագրային Հայ Կրթական եւ Մշակութային Միութեան:

Առաջնորդ Սրբազան Հայրը յանուն Թեմիս Կրօնական ժողովին եւ Ազգային վարչութեան, շնորհաւորեց տոքթ. Մարտիրոսեանը եւ մաղթեց առողջ եւ երկար կեանք ու մանաւանդ յաջողութեամբ լեցուն տարիներ, իրեն եւ իր ընտանիքին:

Թեմակալ Առաջնորդներու հանդիպում Նիւ Եորքի մէջ



Ուրբաթ, 9 Նոյեմբեր 2018-ին, Գերաշնորհ Տ. Բաբգէն Արք. Չարեան այցելեց ԱՄՆ Արեւելեան Թեմի Առաջնորդարան, Նիւ Եորք, ուր յատուկ հանդիպում մը ունեցաւ նորընտրեալ Առաջնորդ Գերաշնորհ Տ. Անուշաւան Եպս. Գանիւլեանին հետ եւ պաշտօնապէս շնորհաւորեց անոր ընտրութիւնը՝ որպէս Թեմակալ Առաջնորդ:

Առաջնորդները խօսեցան Թեմերու համագործակցութեան եւ կարգ մը ծրագրերու իրականացման կառելիութիւններուն մասին, ինչպէս նոր Կատարանի եւ Նարեկ աղօթագիրքի հրատարակման, մանուկներն ու պատանիները հետաքրքրող կրօնական օգտակար ծրագրերու պատրաստութեան եւ այլ հնարաւորութիւններու մասին:

Բաբգէն Արքեպիսկոպոս բեղուն գործունէութիւն մաղթեց Սրբազան Նոր, ինչպէս նաեւ ամենայն բարիք առաջնորդելու համար իրեն վստահուած Թեմը:

«Հորիզոն» հարցազրոյց ունեցաւ Գանատայի խորհրդարանի անդամ Ժան Եիբի հետ



Շաբաթ, Նոյեմբեր 3-ին, «Հորիզոն» հարցազրոյց ունեցաւ Թորոնթոյի Սգարպորո-էյնկորթ (Scarborough-Agincourt) ընտրատարածքի երեսփոխան տիկին Ժան Եիբի հետ: Գանատայի վարչապետ Ճասթին Թրուտոյի Հայաստան կատարած պատմական այցելութեան ընթացքին, վարչապետին ընկերակցող պատուիրակութեան հետ հրաւիրուած էր նաեւ տիկին Ժան Եիբը, որ Գանատա-Հայաստան խորհրդարանական բարեկամութեան խմբակցութեան նախկին նախագահ Առնոլտ Չէնի կողակիցն է: Ժան Եիբ ներկայիս անդամ է Գանատա-Հայաստան խորհրդարանական բարեկամութեան խմբակցութեան:

Հարցազրոյցի ընթացքին տիկին Ժան Եիբը մանրամասնօրէն անդրադարձաւ Հայաստան այցելութեան մասին, եւ մասնաւորապէս գեկուցեց, Առնոլտ Չէնի յիշատակին հիմնուած Հայաստանի մէջ ժողովրդավարութեան զարգացման նախաձեռնութեան մասին: Հարցազրոյցը կատարեց «Հորիզոն»ի Թորոնթոյի աշխատակից Սարին Փօլատեան-Արիկեան: Հարցազրոյցը շուտով լոյս կը տեսնէ «Հորիզոն»ի կայքէջին վրայ:

ՀՕՄ-ի «Տեւրական 2020» յանձնախումբի ձեռնարկին հանգանակուեցաւ 20 հազար տոլար



Հոկտեմբեր 21-ին ՀՕՄ-ուհիներ եւ համակիրներ Թորոնթոյի Donald Club-ին մէջ կազմակերպած էին հաւաք մը: ՀՕՄ-ի «Տեւրական 2020» յանձնախումբին կողմէ կազմակերպուած այս հաւաքին նպատակը Հայ Օգնութեան Միութեան Հաստատարին Հիմնադրամին (Endowment Fund) ի նպաստ հանգանակութիւնն էր:

ՀՕՄ-ի Կեդրոնական վարչութեան Հաստատարին Հիմնադրամին նպատակն է հասոյթ ապահովել միութեան առկա ծրագրերուն, ինչպէս նաեւ մշակութային եւ կրթական ապագայ նախաձեռնութիւններուն: Հիմնադրամը արդէն իսկ գոյացուցած է 2.5 միլիոն տոլարի գումար մը, սակայն կը նախատեսուի մինչեւ 2020 այդ գումարը հասցնել հինգ միլիոնի:

Ձեռնարկին ներկայ էին գլխաւոր հովանաւոր տիկ. Արմենուհի Գոլոբեան, ՀՕՄ-ի Տեւրական 2020 յանձնախումբի ատենապետ Նայիրի Շահինեան, ՀՕՄ-ի Կեդրոնական վարչութեան անդամ Վարսենիկ Սարգիսեան, թէյյասեղանի յանձնախումբի ատենապետ Արփի Պապիկեան եւ ՀՕՄ-ի շրջաններու վարչութեանց անդամներ:

Հանդիսավար Թամար Մաթոսեան անդրադարձաւ ձեռնարկին նպատակին, ապա տիկ. Մարիլին Միրապետի բացատրութիւններ տուաւ թէյին եւ անոր օգտակարութիւններուն մասին, որմէ ետք Մինէ Մատուրեան մեկնաբանեց «Տուն իմ հայրենի» եւ «Pardonne-Moi» երգերը:

Տեղի ունեցաւ նաեւ լուռ աճուրդ բաղամթիւ արժէքաւոր իրերու: Ձեռնարկի ընդհանուր հասոյթը հասաւ 20,000 տոլարի:

«Փոքրերու պատմութեան ժամ»

Ուրբաթ, 19 Հոկտեմբեր 2018-ին տեղի ունեցաւ Համագրայինի «Սանահին» մասնաճիւղի «Գիրքը՝ մեր ընկերը, պատմութիւնը մեր երեւակայութիւնը» նշանաբանով՝ «Փոքրերու պատմութեան ժամ»ի 2018-2019 տարեշրջանի անդրանիկ հաւաքը, Համագրայինի «Մուշեղ Իշխան»



գրադարանէն ներս: Բոլոր փոքրիկները խանդավառ էին վերագտնելով իրենց ընկերները եւ սիրելի պատասխանատուն: Հին ընկերներուն կողքին, նորեր ալ միացան խմբակին:

Երբ բոլոր փոքրիկները գորգին վրայ իրենց տեղերը գրաւեցին, Արփի Սողոմոնեան ընթերցեց Այտա Պ. Մինասեանի «Անին ու Արան»:

«Անին» ու «Արան» իրենց իմաստութեան եւ ճարպիկութեան շնորհիւ կրցան դուրս գալ իրենց հանդիպած արկածախնդրութիւններէն եւ միանալ իրենց հօրը՝ պապենական տան մէջ: Պատմողին դերակատարի փորձառութեան շնորհիւ փոքրիկները պատմութեան իրենց նախասիրած տիպարին դերը ընտրելով կենդանի պատկերներ կայացուցին: Այս միջոցաւ յայտնաբերեցին իրենց թատերական ձիրքերն ու տաղանդները: Անսահման երեւակայութեան տեղի տալով՝ դերերը փոխեցին իրենց ճաշակին համեմատ եւ տեղափոխուեցան հեքիաթային աշխարհ, խաղարկութեան տալով իւրապատուկ շունչ եւ ոգի: Պատմողը նոյնիսկ փոքրիկ անակ մը տրամադրած էր բեմագրութեան համար, որուն մէջ մեծ հաճոյքով մուտք եւ ելք գործեցին փոքրիկները:

Ձեր երեխաներն ու թոռները կրնան ընկերակցել մեզի եւ ճոխ յայտագրերին իրենց մասնակցութիւնը բերել, իւրաքանչիւր ամսուան երրորդ Ուրբաթը, երեկոյան ժամը 6-7, հեռաձայնելով Մեղրիին՝ 514 826-1075, կամ գրելով հետեւեալ ե-հասցէին meghe7@hotmail.com:

Ռոզմարի Սահակեան

«Տագնապած Մրջնանցի» Վերածուած Հայաստանի Հանրապետութեան Ապագայից Մասին

Նիկոլ Փաշինեանն իշխանութեան եկաւ շէ-ուս արմատացած փտածութեան, պետական համակարգում առկայ բազմաթիւ արատաւոր երեւոյթները դէմ պայ-քարելու, երկրում օրէնքի գերակայութիւն եւ արդա-րութիւն հաստատելու մասին յայտարարութիւններով, կոչերով եւ կարգախօսներով:

Արդէն վարչապետի աթոռին նստելու յաջորդ պահից սկսած՝ շէ-ուս ծայր առան մայրաքաղաքային եւ մարզային նախկին մանր ու խոշոր պաշտօնեաների, այդ թուում նաեւ ուժային կառոյցների ներկայացու-ցիչների հանդէպ յարուցուած քրէական գործերը, ըստ որոնց, բացառապէս էին բազմաթիւ եւ բազմապիսի չարաշահումներ եւ պետութեանը հասցուած վնասներ: Այդ գործընթացը շարունակուած է նաեւ այսօր:

Ինչպիսի՞ ազդեցութիւն կամ հետեւանքներ կա-րող է ունենալ այս ամէնը շէ գարգացման վրայ: Ի հարկէ, եթէ երեւոյթին նայենք զուտ տեսականօրէն՝ միմիայն դրական եւ կրկին դրական: Հակառակի մասին խօսելը կարող է անգամ տարօրինակ կամ զաւելտալի թուալ: Այդուհանդերձ, իրերի խորքը քննելիս ի յայտ են գալիս բազմաթիւ խուժեր, ներքին գարգացումներ, երեւոյթներ, որոնք ոչ միայն ստուեր են նետում վե-րոնշեալ դրականի վրայ, այլեւ կարող են երկիրը կանգ-նեցնել տնտեսական, ինչո՞ւ էլ է, նաեւ քաղաքական, փլուզման առջեւ: Հնարաւո՞ր է դրանցից խուսափել, ինչպէ՞ս են շրջանցել աշխարհի յայտնի գործիչներն այդ անխուսափելի դժուարութիւնները, եւ ի՞նչ ունենք այսօր շէ-ուս:

Վերջին հարցադրումից սկսելով՝ փաստենք, որ այն գործողութիւնները, որոնք իրականացուած են այ-սօր Փաշինեանի խմբակի կողմից, միտում ունեն ոչ թէ վերացնելու, այլ խորացնելու նշեալ տնտեսաքաղաքա-կան աղէտը՝ հասցնելով երկիրը կատարեալ ֆիսաքոյի եզրին, որի պատճառով կարճ ժամանակ անց օրինաչա-փօրէն կրկին ի յայտ կարող են գալ քաղաքացիական անհնազանդութիւններ:

Ի՞նչ է արուած այսօր շէ-ուս: Երկրի ուժային կա-ռոյցների համապատասխան օղակները եւ վարչապետին առընթեր Պետական վերահսկողական ծառայութիւնը՝ մի կողմից, պետական համակարգի, Փաշինեանի խմբա-կի անդամ, մանր ու խոշոր չիւնովնիկները՝ միւս կողմից, ինչպէս երկրի բոլոր ոլորտներում, այնպէս էլ նախկին իշխանութիւնների օրօք աշխատանքային գործուէնու-թիւն ծաւալած գրեթէ բոլոր պաշտօնեաների նկատ-մամբ (նրանցից շատերը, ի դէպ, շարունակում են աշ-խատել նաեւ ներկայումս) իրականացնում են ստու-գումներ, կիրառում տարբեր բնոյթի եւ չափի պատժիչ գործողութիւններ (տուգանում, աշխատանքից ազա-տում, քրէական վարոյթների յարուցում) եւ այլն: Առա-ջին հայեացքից՝ բնական եւ ողջունելի այս գործողու-թիւնների դրական եւ բացասական հետեւանքները, սա-կայն, ունէ մէկը չի հաշուարկել եւ դրել նժարի վրայ:

Խնդրի բարոյական գործօնը

Նախ՝ փաստենք, որ վախի ու կասկածանքի այս-պիսի մթնոլորտը արդիւնաւէտ եւ ստեղծարար աշխա-տանքի համար երբեք չի կարող ստեղծել բաւարար պայմաններ, այն ընդամէնը հասարակութեան ներսում տեղի է տուել ներքին գզվուտոցների՝ կտրուկ աւելաց-նելով միմեանց դէմ պայքարողների, շէֆի աչքը մտնե-լու համար գործընկերօրը մասնողների թիւը, եւ այս-պիսի իրավիճակում յայտնուած շէ իրականութիւնն այդ մասով պարզապէս յիշեցնում է պոլշեիկ-մենշեիկ առճակատումների շրջանը: Ինչ վերաբերում է խոշոր տնտեսավարողներին, ապա վերջիններս ուղիղ ձեւով կի-րառում են հին ու բարի, բազմիցս փորձուած մեթոտը-քրէական եւ տնտեսական հողի վրայ պատժուելու վա-խից նրանք, արագօրէն ճամբարափոխ լինելով, սկսել են «նոր թագաւորին» քծնելու, վերջինիս գուժը շարժելով՝ նոր հովանի գտնելու արգահատելի եւ վտանգաւոր դրսեւորումները: Սա հետեւանքների բարոյական բա-ղադրիչն է:

Խնդրի տնտեսաքաղաքական հետեւանքները

շէ-ուս իւրաքանչիւր ոք, լինի նա պաշտօնեայ, գործարար, բժիշկ, դասախօս կամ ցանկացած մէկը, նախկին համակարգի ժամակակ, օրինաչափօրէն, կամայ թէ ակամայ, շարժուել է տուեալ համակարգի սահմանած խաղի կանոններով: Արդիւնքում՝ շէ-ուս գերակշռում են նրանք ովքեր չեն ապրել «մաքրամաքուր» կեան-քով: Մէկը կաշառք է տուել հարկային ոլորտի աշխա-տողներին՝ սեփական պիզնեսի կայացման համար, մէկը թաղային ոստիկաններին կամ քաղաքապետարանին՝ պատշգամբը փակելու կամ մայթին մի խանութ կառու-ցելու համար, մէկը՝ գիւղապետարանին, մէկը՝ մարզպե-տարանին, մէկը՝ բժշկին, մէկը՝ դասախօսին, մէկը մի խոշոր ոլորտ իր ձեռքում պահելու համար «տեսել է» նախագահականին մերձակայ մէկին, մէկի վրայ վերեւ-

ներից դրուած է եղել տարեկան կամ ամսական մուծման չափաբաժին, եւ նա էլ իր հերթին նոյնը կիրառել է իր ենթականների վրայ... եւ այսպէս՝ անվերջ ու անընդհատ մի շղթայ...

Փաշինեանի խմբակի հակափտածութեան գործո-ղութիւններով ստեղծուած մթնոլորտում՝ երկրի ազ-գաբնակչութեան մէկ հատուածը, որն այս կամ այն կերպ առնչուել է փտածութեան այս կամ այն տեսակի հետ, յայտնուել է իւրատեսակ փակուղու առջեւ:

Յաւելենք նաեւ, որ խոշոր տնտեսավարողներից, հասկանալի պատճառներով, ոչ բոլորին է յաղողուած կիրառել վերոնշեալ «ճամբարափոխութեան» եւ «պաշ-տամուկային» գործիքները. շատերը, ամուր թիկերով կապուած լինելով նախկին վարչակազմների հետ, պար-զապէս դա չեն կարող անել:

Արդիւնքում՝ պատժուելու, տարիների ընթաց-քում կուտակածը (նաեւ՝ ստեղծածը) մէկ օրում կորցնե-լու վախից, պաշտօնը կամ հասարակութեան մէջ ունե-ցած հեղինակաւոր դիրքը կորցնելու տագնապից երկ-րում սկսուել է նախադէպը չունեցող «գօրաշարժ» առնչտավազք՝ պաշտօնեաների շրջանում, սկսած՝ գիւ-ղապետերից, մինչեւ միջին օղակի չիւնովնիկներ ու բարձրագոյն մարմինների ներկայացուցիչներ: Պիզնեսի տեղափոխում ապահով վայրեր՝ Փաշինեանի քաղաքա-կան հովանու ներքոյ, կամ արտերկիր: Դրամական մի-ջոցները եւս տեղափոխուած են աւելի գաղտնի եւ իրա-ւապահ մարմինների համար համեմատաբար դժուարա-մատչելի վայրեր, կամ այս ոլորտում եւս տեղի է ունե-նում աննախադէպ արտահոսք դէպի օֆշորային գօտի-ներ, արտերկրեայ տնտեսական միջավայր եւ այլն:

Այսօր շէ-ուս ստեղծուած նշեալ իրավիճակն աւելի պատկերաւոր ներկայացնելու համար այն կարելի է համեմատել քարի տակ գտնուող մըջնաքնի հետ, երբ քարի հեռացմամբ ստեղծուած «արտակարգ իրավիճա-կից» տագնապած՝ իւրաքանչիւր մըջին խուճապահար ձգտում է գլուխը փախցնել ապահով մի վայր: Աւելորդ չենք համարում նշել, որ այսպիսի պայմաններում, շէ նոր իշխանութիւնների քիմքին ոչ այնքան հաճոյ նախկին շատ խոշոր տնտեսավարողներ ոչ միայն ձեռն-պահ են մնում նոր գործեր ձեռնարկելուց, այլեւ ներդ-րումներ չեն անում անգամ իրենց գործող պիզնեսնե-րում (չուտով նկատելի կը դառնան սրա տնտեսական ծանր հետեւանքները): Այս իրողութիւնը փակ աչքերով տեսնում են նաեւ արտաքին՝ Ե՛ւ սփիւռքեան, Ե՛ւ օտա-րագրի ներդրողները, իսկ նոր իշխանութիւնների՝ ներդ-րումների ակնկալուող աշխուժութեան մասին յայտա-րարութիւնները նախընտրական պարզ հնարքներ են: Ներդրումների ներկայ պատկերը ոչ մի ընդհանուր աղերս չունի լաւ կեանքի համար գարնանը փողոցներ փակած մարդկանց սպասումների հետ:

Մեզ հակադարձողները կարող են պնդել, որ խո-շոր տնտեսավարողների կամ նախկին (որոշ դէպքերում՝ նաեւ ներկայ) պաշտօնեաների կուտակած դրամապու-խը, աւելի՛ն, անօրինական ճանապարհով ձեռք բեր-ուած իւրաքանչիւր քաղաքացու (գիւղապետ, քաղա-քապետ, համայնարանի նախագահ, բաժնի կամ վար-չութեան պետ, դասախօս, բժիշկ, ոստիկան, զինուորա-կան եւ այլք) ունեցուածքը պէտք է վերադարձուի պե-տական գանձարան, եւ այս հարցը քննարկման ենթա-կայ չէ: Կրկնում ենք՝ զուտ տեսականօրէն վերջիններս միանգամայն իրաւացի են: Մենք վերեւում արդէն խօ-սեցինք այս առթիւ իրականացուող գործողութիւնների բարոյական եւ տնտեսաքաղաքական հետեւանքների մասին:

Այժմ մատնանշենք, թէ որքանո՞վ է դա հնարա-ւոր, ինչպիսի՞ ժամկէտներում եւ որքա՞ն է դրա օգտա-կար գործողութեան գործակիցը (ՕԳԳ): Մի պարզ հիմ-նարկից եթէ փորձենք անօրինական ճանապարհով մի շատ սովորական տեղեկանք վերցնել, ապա վերջինիս, անգամ՝ ոչ փորձառու, ղեկավարը տեղեկանք կը տրա-մադրի տասն անգամ ծանր ու թեթեւ անելուց, մի քանի հաշուապահի ու իրաւաբանի հետ խորհրդակցելուց յե-տոյ միայն: Պարզորոշ է, որ տասնեակ տարիներ անօրի-նական ճանապարհով հարստացած տնտեսավարողները կամ պաշտօնեաները եւս խոտակիր չեն եղել եւ այսօր-ուայ մասին «հոգացել են» շատ վաղուց: Պարզորոշ է նաեւ, որ վերջիններս ձեռքից գուճարների բռնազան-ձումը պետպիւտճէ տեսական ժամանակ պահանջող, շատ պարագաներում էլ անհնարին մի գործընթաց է: Աւելի՛ն. բռնազանձումների եւ ծաւալուն ստուգում-ների այս թոհուբոհում առաւել մեծ թափ է ստացել «տագնապած մըջնաքնի» շարժը, եւ բոլորը լեղապա-տառ այս ու այն կողմ են թաքցնում այդ գումարները, անխնայ ոչնչացնում հետքերը կամ ամրացնում հիմքե-րը (դէպի արտերկիր դրամական հոսքերի մասին այս-տեղ եւս պէտք է յիշեցնենք):

Չենք կարող չխօսել նաեւ այն իրողութեան մա-սին, որ նոր իշխանութիւններն իրենց այս հակափտա-ծութեան գործողութիւններին ձգտում են տալ հանրա-յին մեծ հնչեղութիւն, դեռ փաստեր կամ արդիւնքներ ցոյց չտուած՝ յայտարարում են «լուրջ կասկածների», «սպասուելիք բացայայտումների», «չուտով հրապա-րակուելիք ցնցող լուրերի» եւ այլնի մասին: Տպաւորու-թիւն է, որ իշխանութիւնների նպատակը ոչ թէ չարա-շահուածները վերացնելն է, այլ այդ ճանապարհով, հան-րութեան աչքին, Պեգասին թամբած դէպի ազատու-թեան Պառնաս սլացող ասպետի կերպարի մէջ մնալը: Այստեղ յիշեցի վրացական իշխանութիւնների կողմից վերջերս ներդրուած երկրագուհայ ուսուցման համակար-գը Ջաւախքում, երբ մէկ պարբերութիւն հայոց, մէկ՝ վրաց լեզուներով կազմուած գիտութեան, բնագիտու-թեան կամ ուսողութեան դասագրքերը նպատակ են հե-տապնդում ոչ թէ աշակերտին սովորեցնել տուեալ առարկաները, այլ տուեալ առարկաների միջոցով դպրոցներում անխնայ կիրառել վրացերէնը: Սրանք բոլորովին տարբեր բաներ են:

Ի՞նչ է անել: Թողնել, որ անօրինական ճանապար-հով կուտակածը վայելե՞ն. այսպիսի հարցադրում կ՛ա-նեն շատերը: Ահա այստեղ է, որ Ն. Փաշինեանը պէտք է, իր խմբակի բառամթերքով ասուած, քայլ անի, հա-մարձակ՝ պատմակա՛ն քայլ, ինչպէս արեց 2018 թ. գարնանը: Փաշինեանը պէտք է քաշի հին եւ նոր իրա-կանութիւններն իրարից բաժանող պատմական գիծը, որից այն կողմ անցեալի միջավայրն է՝ իր փտած համա-կարգով ու արատաւոր երեւոյթներով: Գծից այս կողմ նոր միջավայրն է, որտեղ իրապէս գործում են օրէնքնե-րը, որտեղ հետայսու ամենախիստ կերպով կը պատժուեն օրինազանցները, որտեղ հին յիշողութիւններ են դառ-նում չարաշահումները, հովանաւորչութիւնը, կաշառ-քը, փտածութեան այլեւայլ դրսեւորումներ եւ այլն, որտեղ պիզնես միջավայրն իրապէս ազատ է, եւ չկան այնտեղ իշխանական միջամտութիւններ կամ խանդա-րիչ այլ գործօններ, որտեղ բացակայում է վախի, կա-կածանքի մթնոլորտը, որտեղ բոլորը ենթարկուած են ոչ թէ իշխանութիւնների քամահաճոյքներին, այլ օրէնքին, որտեղ ոչ ոք այլեւս ջանք չի թափում ճամբարափո-խութեան եւ առնչտավազքի միջոցով փրկել սեփական պիզնեսը կամ յաւերժացնել իր պատգամաւորական մանդատը, որտեղ ոչ ոք այլեւս չի մտածում սեփական դրամական միջոցներն աւելի խորը թաղելու կամ երկ-րից դուրս փախցնելու մասին. շարքը կարելի է շարու-նակել, բայց բաւարարուենք այսքանով:

Չպատժե՞լ ոչ ոքի: Իհարկէ պատժե՛լ՝ հինգ հոգու, տասնհինգ հոգու (թուերը պայմանական ենք նշում)՝ լաւագոյնս հաշուարկուց յետոյ միայն, թէ պատժական այդ տնօրինումները որքանով կը նպաստեն պետական համակարգի կամ պիզնես միջավայրի առողջացմանը: Այլապէս՝ մեկնել հեռաւոր գիւղական վայրեր եւ գին-ուած-դիմակաւորուած անձանց միջոցով գետնին պառ-կեցնել գիւղական խեղճուկրակ պաշտօնեաներին, ներ-խուժել մայրաքաղաքային եւ մարզային տարբեր հաս-տատուութիւններ, բարեւելուց յետոյ աջ ու ձախ կա՛մ պահանջել հեռանալ, կա՛մ ցոյց տալ «Քաղաքացիական պայմանագիր» կուսակցութեան գրասենյակի տեղը (սա, իհարկէ, ոչ բարձրաձայն) կա՛մ, որպէս մեղադրեալ, ներկայանալ դատուելու՝ սա ոչ մի լաւ տեղ չի տանելու մեր երկիրը:

Ի վերջոյ պէտք է գիտակցել, որ նախկին արատա-ւոր համակարգը ստեղծել են մի խումբ մարդիկ, իսկ դրա գերին՝ ինչպէս սեփական կամքով, այնպէս էլ դրանից անկախ, դարձել են միլիոնաւորները: Պատժելով այդ եզակիներին եւ «համակարգի գերութիւնից» կամ «ճահճային համակարգից» ազատելով միլիոնաւորնե-րին՝ երկրում կը ստեղծուի իրապէս առողջ ու ստեղծա-րար մթնոլորտ, եւ նախկին համակարգի բոլոր ներկա-յացուցիչները, չվախենալով կորցնել իրենց կուտակած դրամապուխը եւ տեսնելով իրական երաշխիքներ՝ դրանք կը ներդնեն երկրի տնտեսութեան մէջ՝ գարգաց-նելով արտագրութեան եւ ծառայութիւնների ոլորտը եւ այլն: Արդիւնքում՝ երկրում անօրինական ճանապար-հով առաջացած նշեալ դրամապուխը աւելի հեշտ ճա-նապարհով ու կարճատեւ ժամկէտներում կը յայտնուի տնտեսութեան մէջ, քան՝ վերոնշեալ բռնի մեթոտների, դատական մղձաւանջների միջոցով: Այսպիսի «ինքնա-կամ» երկրի տնտեսութիւն հոսող դրամապուխի մեծու-թիւնը հազարապատիկ անգամ աւելին կը լինի, եթէ այն համեմատենք դատական քաշքշուկների արդիւնքում երկրի պիւտճէ մուտքագրուելիք խղճուկ միջոցների հետ: Ի վերջոյ՝ բոլորն են հասկանում, որ դատական

ԳԵՂՕՏ Հաւատարմութեան

Ողջո՞յն հաւատարմութիւն ցուցաբերողներուն:
Անոնց՝ որոնք հաւատարիմ կը մնան ամբողջ
կեանք մը:

Անոնց՝ որոնք աջն ու ձախն փչող հողմերէն
չեն տատանիր:

Անոնց՝ որոնք ոսկի-արծաթ խայծերէն չեն գայ-
թակղիր:

Անոնց՝ որոնք փորձութեան մատնող հրապոյրնե-
րէն չեն առգրաւուիր:

Անոնց՝ որոնք ունին կողմնացոյց եւ ունին վեհ
նպատակ:

Ահա ասոնց կը նուիրեմ այս գեղօնը:

— Այն այրերուն, որ տէր կը կանգնին իրենց կի-
ններուն, նոյնիսկ երբ ուրիշ հուրի-փերիներ կը ֆուռան
իրենց շուրջ:

Տեսանք ու տեւաբար կը տեսնենք, թէ ինչպէս
լապտերին շուրջ թարտացող միջատներու նման այրեր
կ'այրին ու գահավէժ վար կ'իյնան իրենց գրաւած ամե-
նէն բարձր գիրքերէն անգամ: Տեսանք նաեւ՝ ինչպէս
տակաւին իրենք իրենց ամեն ազատութիւն վերապահող
ու բոլոր կիները իրենց քմայքներուն ենթարկելու յա-
ւակնող մարդիկ՝ տր'մարդիկ տակաւին կը շրջին հրա-
պարակներուն վրայ առանց դոյզն ամօթի ու գղջումի:
Եւ ուշադրութեան կ'արժանան: Ընտանիք լքող, գա-
ւակներէն հրաժարող տեսակաւոր արարածներ:

Բայց կա՛ն միւսները՝ հաւատարիմները, ու բա-
զում են անոնք: Ողջո՞յն անոնց:

— Այն կիներուն, որ տէր կը կանգնին իրենց այ-
րերուն, հակառակ լուսիններ՝ խոստացող գերայրերուն՝
«սուփրմէն»-ներուն, որ կը փորձեն դիւթել ու իրենց
ոստայնին մէջ առնել գիրքերը:

Տեսանք ու տեւաբար կը տեսնենք, թէ ինչպէս
այնպիսի արագութեամբ շատեր կ'իյնան թակարգը,
մոռցած սէր, խոստում եւ ամեն սրբութիւն, անգամ
դուստր եւ որդի: Տեսանք նաեւ ինչպէս այրորսութիւնը
գաւանանքի կան վերածողներ: Անամօթ ու անպատ-
կառ:

Բայց կա՛ն միւսները՝ հաւատարիմները, ու բա-
զում են անոնք ալ: Ողջո՞յն անոնց:

— Այն ծնողներուն, որոնք ամբողջովին նուիր-
ուած են իրենց զաւակներու հոգածութեան ու դաստիա-
րակութեան, նոյնիսկ երբ անոնք տկար եկած են աշ-
խարհ, թերի կամ արտահար:

Այո, կան միւսները, ծնած պահէն զաւակը գամ-
բիւղի մը մէջ որբանոցի մը դրան առջեւ ձգողները,
զաւակ մեծցնելու նիւթական թէ բարոյական միջոցնե-
րէն զրկեալները, իրենց ասպարէզն ու հաճոյքները գա-

ւակներէն գերադասողները ու մասամբ նորին:

Բայց կա՛ն միւսները՝ հաւատարիմները, ու բա-
զում են անոնք եւս: Ողջո՞յն անոնց:

— Այն զաւակներուն, որոնք չեն լքեր իրենց
ծնողները, իրենց բոլոր այլ պարտաւորութիւնները կա-
տարելով հանդերձ, տէր կը կանգնին իրենց տարիքը
առնող հայրերուն եւ մայրերուն, չեն զլանար խնամք
ու դուրբուրանք:

Այո, կան միւսները, որոնք չեն զգար այդ պար-
տաւորութիւնը իրենց ծնողներուն հանդէպ, կամ ստի-
պողաբար չեն կրնար աւելին ընել ու լաւագոյն պարա-
գային շքեղ հանգստեան տուն մը կը գտնեն անոնց
համար, յոռեգոյն պարագային... ով գիտէ ինչպէ՛ս կը
վարուին յոռեգոյն պարագային:

Բայց կա՛ն միւսները՝ հաւատարիմները, ու բա-
զում են անոնք նոյնպէս: Ողջո՞յն անոնց:

— Անոնց, որոնց բարոյական ըմբռնումները օր-
ուան ու պարագային համեմատ հագուստ փոխելու պէս
չեն փոխուիր:

Գիտենք որքան դիւրին է բարոյախօսութենէ ճա-
ռել, ջատագովը հանդիսանալ բարոյական վսեմ
սկզբունքներու, բայց նոյնքան դիւրութեամբ ըլլալ
ստախօս, ըլլալ անպարկեշտ եւ այլն, վնասել թէ՛ շրջա-
պատին եւ թէ՛ սեփական առողջութեան ու կեցութեան,
ուրիշին «ոտքին տակ օճառ քսել», ինքզինք մեկու-
սացնել հաւաքական-հասարակական կեանքէն, խուսա-
փիլ պետութեան հանդէպ պարտաւորութիւններէ, չկա-
տարել ազգային ու քաղաքացիական պարտականու-
թիւնները:

Բայց կա՛ն միւսները՝ հաւատարիմները, ու բա-
զում են անոնք նոյնպէս: Ողջո՞յն անոնց:

— Անոնց, որոնք ունին կոչում եւ կոչումին այդ
կը նուիրուին անմնացորդ, թէկուզ ստիպուած ըլլան
իրենց ապրուստը հոգալ այլ ճամբով, կամ ապրել հա-
մեստագոյն պայմաններու մէջ:

Այո, կան դժբախտներ, որոնք իրենց կոչումին չեն
ծառայել, կամ չեն կրնար ծառայել, կամ նիւթական
խայծերը իրենց համար աւելի քաշողական կը դառնան,
ու մարդկութիւնը կը զրկուի իրենց ներդրումէն, անոնք
ըլլան արուեստագէտ, մասնագէտ թէ ընկերային ծա-
ռայող:

Բայց կա՛ն միւսները՝ հաւատարիմները, ու բա-
զում են անոնք: Ողջո՞յն անոնց:

— Անոնց, որոնք ունին կեանքի վեհ նպատակ, կը
հետապնդեն գայն առանց վհատելու, խոչընդոտներու
առջեւ առանց ընկրկելու:

Այո, կան այս մոլորակի վրայ իրենց կեցութիւնը

աննպատակ անցընողներն ալ կամ սեփական շահէն ու
հաճոյքէն անդին այլ նպատակ չունեցողներն ալ:

Բայց կա՛ն միւսները՝ հաւատարիմները, ու բա-
զում են անոնք: Ողջո՞յն անոնց:

— Անոնց, որոնք քսակները միշտ կը բացուին, երբ
իրենց սրտին խօսող իրագործման մը համար կը դիմուի
իրենց՝ ատիկա ըլլալ հաւաքականութեան բարօրու-
թեան, ազգային նպատակի մը կամ հայրենիքին համար:

Այո, կա՛ն քսակները չբացողներ ալ, անտարբեր-
ներ ու «ես»-ը «մենք»-էն վեր դասողներ, հաւաքա-
կանութենէն օգտուողներ՝ բայց հաւաքականութեան
երբե՛ք չօգնողներ: Փոքր չէ ասոնց թիւը:

Բայց կա՛ն միւսները՝ հաւատարիմները, ու բա-
զում են անոնք: Ողջո՞յն անոնց:

— Անոնց, որոնք ունին տեսլական-գաղափարա-
կան, հաւատարմօրէն կը ծառայեն անոր, առանց տա-
տանելու, առանց յուսահատելու՝ ամենէն անբարեն-
պատ պայմաններուն մէջ իսկ:

Այո, կա՛ն տատանողները, յուսահատողները, յոգ-
նողները, ուսասպառները, հրաժարողները, իրենց պատ-
կանած կազմակերպութիւններէն դժգոհները, ուրիշ կազ-
մակերպութեան մը միացողները եւ ասոնց նմանները:

Բայց կա՛ն միւսները՝ հաւատարիմները, ու բա-
զում են անոնք: Ողջո՞յն անոնց:

— Անոնց, որոնք միշտ հաւատարիմ կը մնան
իրենց ժառանգութեան՝ ըլլալ այդ լեզու, մշակոյթ թէ
հայրենիք, նոյնիսկ երբ իրենց աւօրեային մէջ յաճախ
հեռու են լեզուէն ալ, մշակոյթէն ալ, հայրենիքէն ալ:
Ե՛ւ հաւատարիմ է՛ւ տէրը այդ ժառանգութեան:

Այո, անհաւատարիմներն ալ կան՝ անժառանգները,
ժառանգութեան դատարկ ճամպուկներով պտտողները,
իրենց պատմութենէն ու ծագումէն անտեղեակ, մայրենի
լեզուին չտիրապետող, գիրքէ ու մամուլէ հեռու, մշա-
կոյթէ ու մշակութամբէն զուրկ մարդիկ ալ՝ իրենց պէս
հազարաւորներու եւ միլիոնաւորներու նման:

Բայց կա՛ն միւսները՝ հաւատարիմները, ու բա-
զում են անոնք: Ողջո՞յն անոնց:

— Վերջապէս անոնց, որոնք կը մնան անդաւա-
ճան իրենք իրենց հանդէպ, իրենց արժեքներուն ու էութեան
հանդէպ՝ ոչ թէ ինքնահաւանութեամբ ու սնա-
պարծութեամբ, այլ խոնարհութեամբ ու արդար իրա-
ւունքով՝ ջանալով միշտ սրբագրել իրենց թերիները եւ
աւելի՛ դրսեւորել իրենց առաքինութիւնները՝ հանդի-
սանալով մարդկութեան, մարդկայնութեան հիմքերը
անսասան պահողները: Բազում են անոնք: Անո՞նց ալ
ողջո՞յն:

ՎԻԵՏ-ԱՐՄԷՆ

Ghadir Meat & Restaurant
T. 416-750-7404
T. 416-750-7400
1848 Lawrence Avenue E.
Scarborough, ON M1R 2Y4
E-mail: info@ghadirmeatmarket.com

BAKERY AND FINE FOODS
OPEN 7 DAYS A WEEK!
WEEKDAYS 9 am - 7 pm
SATURDAY 8 AM - 5 PM
SUNDAY 8 AM - 3 PM
LOCATION: 2094 LAWRENCE AVENUE EAST
ON THE NORTH-EAST CORNER OF LAWRENCE AND WARDEN

Noor Fine Food
Gourmet Mediterranean Cuisine
1 High Meadow Place, Unit 9
Toronto, Ontario M9L 2Z5
Tel 416 745 3111
Fax 416 745 9337

ANI Restaurant
905.761.6484
1450 Clark Ave. West,
Thornhill ON L4J 7R5

Sutton Group-Admiral Realty Inc., Brokerage
1206 Centre Street, Thornhill, Ontario L4J 3M0
Annie Varbedian
Sales Representative
Direct: (416) 918-3615
Office: (416) 739-7200
Fax: (416) 739-9367
annievarbed@hotmail.com
www.suttongroupadmiral.com

hearing aid source
Andre Ayvazyan HIS B.A.S.
andre@HearingAidSource.ca
416 754 4327 (HEAR)
Parkway Mall, 85 Ellesmere Rd., #65, Toronto, ON, M1R 4B9

Crown Pastries
Fine Middle Eastern Pastries
2086 Lawrence Ave East (Lawrence & Warden)
Toronto ON. M1R 2Z5
Tel 647.351.2015
www.crownpastriesbaklava.com

I.D.A. Pharmacy Inc.
Part of the **Recipal** family of pharmacies.
2040 Victoria Park Ave.
Toronto, Ontario
M1R 1V2
Pharmacists
Sarkis Balian
Martal Balian
Maral Abdalian Balian
Tel.: 416.449.2040
Fax: 416.449.2048

ANI BAKERY
ԱՆԻ ՓՈՒՊՈՒՆ
Middle Eastern Pizza
Lahmajoun
ARSEN DABBAGHIAN
25 Howden Road, Unit #2
Scarborough, Ontario M1R 3C8
Tel: 416.285.7164

ԿԵՆՍԱՆԻԻԹ, ՈՐ ԿԸ ՍՊԱՆԵԷ ՔԱՂՑԿԵՂԸ



Ամերիկացի հեղինակ եղբորդ Գրիֆթը իր «Աշխարհը Առանց Քաղցկեղի» գիրքին մէջ կը նկարագրէ B17 կենսանիւթ, որ կը կոչուի նաեւ լայեթրիլ կամ ամիկտալին, բուժիչ յատկութիւնները: Այդ նիւթը, հեղինակին համաձայն, շատ արագ կը սպաննէ քաղցկեղային բջիջները:

Հեղինակը բջիջներուն մէջ քիմիական նիւթերու փոխարկումներուն մասին խօսելով գիտական տուեալներ կը ներկայացնէ քաղցկեղով տառապողներուն բուժումին մասին

B17 կենսանիւթը, որ կը սպաննէ քաղցկեղը, կը գտնուի առաւելաբար ծիրանի կորիզին մէջ: Ամիկտալին կոչուող նիւթը, որ բուժումի դերը կը կատարէ, կը գտնուի ծիրանի, նուշի, դառնահամ նուշի, բալի, դեղձի, սալորի կորիզներուն մէջ, խնձորի, սերկեւիլի, կորեկի, կտաւտի (քէթէն) սերմերուն, սպիւր, խաղողի, որոշ բոյսերու եւ շատ մը այլ մթերքներու մէջ: Մեր նախնիները կը սնանէին բնական ուստիներով, անոր համար ալ քաղցկեղը հազուադէպ երեւոյթ էր անոնց մօտ: Անոնք կ'օգտագործէին չիր, բնական հաց եւ նոյնիսկ կորեկի հաց:

Գիտնականները յայտնած են, որ եթէ մարդ ամէն օր B17 կենսանիւթը օգտագործէ, քաղցկեղէ երբեք չի տառապիր:

10 Ուտելիքներ, Որոնցմէ Պէտք է Հրաժարին Արեան Բարձր Ծնշում Ունեցողները



Արեան բարձր ճնշումը կ'աւելցնէ սրտանօթային հիւանդութիւններու եւ կաթնաձնեւրու հաւանականութիւնը՝ ատենին չդարմանուելու եւ սխալ սնանելու պարագային: Աշխարհի երեսին շատ մեծ է թիւը արեան ճնշումէ տառապող անձերուն, յատկապէս՝ Միացեալ Նահանգներու մէջ, ուր չափահասներուն 75 առ հարիւր արեան բարձր ճնշումով արտաճանաչուած են: Բարեբախտաբար այս հիւանդութիւնը կառավարելի է դեղերու եւ ճիշդ սննդականոնի ճամբով:

Ստորեւ կը ներկայացնենք ցանկը այն տասը ուտելիքներուն, որոնցմէ պէտք է հրաժարին արեան բարձր ճնշում ունեցող անձերը:

- 1.- ՊԱՀԱԾՈՆԵՐԸ, ինչպէս՝ լուբիան, ոլոռը, թթուաչնիքը, մեծ քանակութեամբ աղ կը պարունակեն, եթէ անպայման պիտի օգտագործէք, առնուազն նախապէս զանոնք քամոցի մէջ փոխադրեցէք եւ հոսող ջուրի տակ երկար ցողուցէք:
- 2.- ՊԱՏՐԱՍՏ ԱՊՈՒՐՆԵՐԸ, երբեք յանձնարարելի չեն արեան բարձր ճնշում ունեցողներուն, նախապատուութիւնը տուէք տուներ պատրաստուածներուն եւ չափաւորեցէք աղին քանակը:
- 3.- ԼՈՒԿՈՎ ԹԱՅԱՆՆԵՐԸ, որոնց կարգին՝ քեչափը, փոխարինեցէք թարմ լոլիկով, տուներ պատրաստուած տարբերակով:
- 4.- ՎԵՐԱՄՇԱԿՈՒԱԾ ՄԻՍԵՐԸ, ինչպէս՝ նրբերչիկը, խոզապուխտը, հաթտոկը, պէյքոնը, պէտք է վերջնականապէս դուրս մնան ձեր ճաշացուցակէն, բո-

լորն ալ մեծ քանակութեամբ աղ կը պարունակեն:

5.- ՍԱՌԱԾ ՈՒՏԵԼԻՔՆԵՐԸ, ինչպէս՝ ձուկ, փրցա, ծովային պտուղներ: Բոլորն ալ լաւ պահպանուելու համար աղով հարստացուած են: Ծիլդէ է, որ անոնք գործնական են եւ դիւրին ու արագ պատրաստուող, սակայն վնասները ի մտի պահելով ճախապատուութիւնը տուէք թարմ տարբերակներուն:

6.- ՇԱՔԱՐԵՂԷՆՆԵՐԸ.- Շաքարով եւ ջերմուժով հարուստ այս ուտելիքները նոյնքան վնասակար են արեան բարձր ճնշումին, որքան՝ աղ պարունակողները: Զանոնք փոխարինեցէք թարմ պտուղներով:

7.- ԶՈՎԱՅՈՒՅԻՉՆԵՐԸ նոյնպէս շաքարի եւ ջերմութի հանք են: Նախապատուութիւնը տուէք ջուրին, որուն կրնաք կիտրոնի շերտ մը, անանուխի տերեւ մը եւ կամ քանի մը կաթիլ պտուղի հիւթ աւելցնել:

8.- ՔԱՂՅՐԵՂԷՆՆԵՐԸ, ինչպէս՝ կարկանդակը, արեւելեան անուշեղէնը, պաղպաղակը: Զանոնք փոխարինեցէք տուներ պատրաստուած եւ քիչ շաքար պարունակող պտուղի քոմփոթներով, մեղրով, արմաւով, անշուշտ՝ միշտ ալ չափաւոր քանակով:

9.- ԹԱՅԱՆՆԵՐԸ իրենց բոլոր տարբերակներով՝ չինական, մեքսիքական, իտալական, հնդկական մեծ քանակութեամբ աղ կը պարունակեն, պիտակները լաւ կարդացէք նախքան գնելը:

10.- ՈԳԵԼԻՑ ԸՄՊԵԼԻՆԵՐԸ ընդհանրապէս յանձնարարելի չեն առողջական հարցեր ունեցողներուն համար, հետեւաբար կրն մը օրական մէկ բաժակով, իսկ տղամարդ մը երկու բաժակով պէտք է բաւարարուին:

Linda Kharaboyan Notaire Notary

Ձեր նոտարական եւ իրաւաբանական հարցերն ու ծրագրութեան վստահեցէք մնալ

Vos affaires. À cœur.

Therrien Couture

3111, boul. St-Martin O., #500
Laval (Québec) H7T 0K2
t. 450 682 5514 • 855 633 6326
linda.kharaboyan@therriencouture.com
www.therriencouture.com

VIZUALIS
optométriste

DR SHANT DONABEDIAN

Centre d'Achat Fairview - Fairview Mall
Pointe Claire
514 695 2555 - VIZUALIS.CA

PHOTO Cristal

(514) 744 4313

**Mariage - Portrait - Graduation
Restauration - Commercial - Passeport
Publicité - Lamination - Encadrement**

Video - Reproduction

647 Boul. Decarie
VSL-Montreal QC
H4L 3L3

photocrystal@hotmail.com
www.photocrystal.com

Assura Bien inc.
Cabinet en assurance de dommages et de services financiers

Ապահովագրական գրասենեակ

KRIKOR ABRAKIAN **VAHAN MATOSSIAN**

970 Montée de Liesse, suite 306, Saint-Laurent, Qc. H4T 1W7
T: 514.903.3999

RITA BAGHDASSARIAN
Conseillère en Sécurité Financière
Revenu Garantie Viager

COMPTE D'ÉPARGNE LIBRE D'IMPÔT (CELI) • CRÉATION D'HÉRITAGE •
REER FERR RENTE RETRAITE • PLAN D'ÉDUCATION-REÉÉ •
ASSURANCE-VIE & HYPOTHÉCAIRE • ASSURANCE SALAIRE
& COLLECTIVE • ASSURANCE DE PARTENARIAT

3820, boul. Lévesque Ouest, Bureau 101,
Laval Qc. H7V 1E8
Tél.: (450) 973-2822 • (514) 884-1117 • Fax: (450) 973-2262
ritabagh@yahoo.com

TAXI MIRABEL
450-430-2650

Taxi Mirabel Հայկական հաստատութիւնը կարիք ունի 20 հայ թարսի վարորդի Միքսակ շրջանին մէջ: Հաճեցէք հեռաձայնել Արային (514) 979-1317 թիւին:

Taxi Mirabel needs Mirabel area taxi drivers with pocket number, besoin de chauffeur de taxi. **Call/Appelez: (514) 979 1317**

RE/MAX
RE/MAX 3000 inc.
Agence immobilière

Elie Berberian
Courtier immobilier | Real Estate Broker
C 514.519.3543
B 514.333.3000

ONGLES CAROLE HAMPARTSOUMIAN

POSE D'ONGLES
RÉSINE ET POUDRE
MANICURE & PÉDICURE AVEC GEL
RECOURVEMENT SUR ONGLES NATURELS

Առողջ եղունգներու խնամքի համար հեռաձայնել՝
514 941-0014 LAVAL

KRIKOR MAROUNIAN RLU
Independent Financial Security Broker

Life Insurance • Disability & Critical Illness Insurance
Group Insurance • Pension Plans
Travel/Visitor Medical Insurance

11820 General Giraud
Montreal, QC H4J 2H6

Res: (514) 332-7021
Fax: (514) 332-7376
Cell: (514) 927-2666

krikormar@gmail.com

FIVE STAR ELECTRIQUE
CINQ ÉTOILES

SPECIALIST IN DECORATIVE GARDEN LIGHTING
RESIDENTIAL-COMMERCIAL

BEDROS NALPATIAN

442, LA RIVIÈRE, LAVAL, QC
TEL: 514-497-5155 FAX: 450-689-3997
E-MAIL: ELECTRIC.FIVESTAR@GMAIL.COM

CENTUM
Metroapp Wealth Solutions Inc.
Licence # 12147

Mortgage programs for new comers to Canada
New purchases
Refinancing
Second mortgages
Self employed
Low credit score
Access to top lenders including private lenders

416.662.6650 cell
centum.ca/sosie_demersesian

ALINE BEKEREJIAN
NOTAIRE - NOTARY

180, rue Fleury ouest
Montréal, Qc, H3L1T5

T 514.382.7222
F 514.381.1818

aline.b@notarius.net
www.abnotaires.com

Նոտար եւ իրաւաբանական խորհրդատու՝ Ալին Բեքերեճեան

ԳՐԱԻՈՒԱԾ ԹՈՒԱԿԱՆՆԵՐ

ՄՈՆՔՐԷԱԼ
«ՀՈՐԻԶՈՆ» ՇԱՐԱԹԱԹԵՐԹԻ 40-ԱՄԵԱԿ
Շարաթ, 11 Մայիս 2019

Հայաստան Համահայկական Հիմնադրամ Մոնթրեալ
Շարաթ, 2 Մարտ 2019

ԼԱԻԱԼ

Լաուալի Հայ կեդրոնի տարեկան VALENTINE-ի պարահանդես
Շարաթ, 9 Փետրուար 2019

ԹՈՐՈՆԹՕ

ՀՕՄ-ի Թորոնթոյի «Ռուրիկա» մասնաճյուղի 25-րդ Տոհմիկ օր, նուիրուած Հայաստանի Ա. Հանրապետութեան 100-ամեակին, Ձեռնուած՝ Հայոց Թագաւորական Տոհմերուն՝ Ուրարտական, Արտաշէսեան, Արշակունեաց, Բագրատունեաց եւ Կիլիկիոյ, Հայոց Փառքը, մասնակցութեամբ՝ էլի Պերպերեանի եւ իր նուագախումբին, հրաւիրուած Մոնթրեալէն, արքայական տարագներու ցուցադրութիւն, մոխրայտագիր, խրատներ, հայկական աւանդական խոհանոց, Շարաթ, 1 Դեկտեմբեր 2018-ին, երեկոյեան ժամը 6:30-ին, Հայ կեդրոնի սրահէն ներս, 45 Hallcrown Place, Toronto, մուտքի նուէր՝ \$80, մինչեւ 25 տարեկան՝ \$50, տոմսերու համար դիմել Վիքթորիա Խաչերեանին՝ 905 472-5487, Քրիսթին Աւետիսեանին՝ 905 626-2597, ձեռնարկի հասոյթէն մաս մը պիտի նուիրուի Հայաստանի պետականութեան նպաստող ՀՕՄ-ի ծրագիրներէն մէկուն:

ՄՈՆՔՐԷԱԼ

Սուրբ Յակոբ Մայր Եկեղեցւոյ Տարեկան Պարահանդես - Soirée Tropicale - Մասնակցութեամբ՝ էլի Պերպերեանի եւ իր նուագախումբին, երկուշաբթի, 24 Դեկտեմբեր, 2018 երեկոյեան ժամը 7:30-էն սկսեալ, Մոնթրեալի Հայ կեդրոնէն ներս: Մուտքի նուէր՝ \$90, 13-18 տարեկաններու՝ \$50, 5-12 տարեկան \$25: Տոմսերու համար հեռաձայնել Նայիրի Բարախեանին՝ 514 891-4361 կամ Ռաֆֆի Արանեանին 514 796-5365:

ՏԱԳՆԱՊԱԾ... Սկիզբը էջ 6

գործընթացներ կամ վախի ու շանթաբեր միջոցով բռնազանձուած գումարները տարիներով կուտակուածի փշրանքներն են միայն:

Տպաւորութիւնն այնպիսին է, որ այն, ինչ ներկայումս կատարուած է երկրում եւ կոչուած է «պայքար փտածութեան դէմ»՝ խորքում նպատակ ունի վախի մթնոլորտի ստեղծմամբ հասարակութեան տարբեր շերտերին ու հատուածներին թեքել դէպի իշխող կուսակցութեան կողմը եւ յառաջիկայ խորհրդարանական ընտրութիւններին համար ձեւաւորել յուսալի յենարան: Այդ երեւոյթի ապացոյցը նախկին խոշոր պիզնես-մեներին, պաշտօնեաներին եւ այլ շրջանակներին առնչուող զեպի «Քաղաքացիական պայմանագիր» կուսակցութեան ցուցակներ: «Տագնապած մըջնանոցի» այս վազքին մէջ թէ ինչո՞վ է «նոր իրականութիւնը» տարբերուած «հին իրականութիւնից», դժուար է ասել:

Ն. Փաշինեանը պարտաւոր է կատարել վերը յիշատակուած «բաժանարար գծի» ստեղծման պատմական քայլը: Նրան միգուցէ մեղադրեն դրա համար, նրան շատերը չեն հասկանայ, բայց յանուն պետութեան, յանուն պետականութեան պէտք է նաեւ գին վճարել: Յիշեցնենք նաեւ, որ հէնց այս սկզբունքներն էին դրուած Փաշինեանի գլխաւորած շարժման հիմքում, սկզբունքներ, որոնց անխնայ կերպով ոչնչացման ականատեսն ենք այսօր:

Նիկոլ Փաշինեանը պարտաւոր է կատարել պատմական այդ քայլը, եթէ իր նպատակներն ազնիւ էին եւ են:

Ի վերջոյ, համաշխարհային պատմութեան մէջ, Միացեալ Նահանգների նախագահ Ա. Լինքոլնը յիշուած է ոչ միայն որպէս առաջին հանրապետական նախագահ, ոչ միայն որպէս հիւսիսի եւ հարաւի միջեւ քաղաքացիական երկարատեւ ու դժգոյշ մարտերում յաղթանակած առաջնորդ կամ ստրկատիրութեան վերացման հեղինակ, այլեւ՝ Միացեալ Նահանգների վերամիաւորման, Միացեալ Նահանգաբարգացող տնտեսութեան հիմքերի ձեւաւորման գործերում ունեցած անփոխարինելի աւանդի, ամերիկեան ժողովրդավարութեան հիմնական սկզբունքների մշակման, ամերիկեան ժողովրդի ձեւաւորման եւ համախմբման, Միացեալ Նահանգների պառակտուած հասարակութեան մէջ ներդաշնակութեան սերմանման եւ ստեղծարար մթնոլորտի ձեւաւորման համար: Ի հարկէ ժամանակակիցների կատարի քննադատութիւնը եւս չէր ուշանում, դրանք նաեւ կեանք արժեցան, բայց Լինքոլնը երբեք չվախեցաւ դրանից, եւ այստեղ է ուրուագծուած նրա բացառիկ երեւոյթ լինելը:

Ամփոփենք՝ մէջբերելով Աբրահամ Լինքոլնի խօսքերը. «Ոչ ոքի հանդէպ քէն չտածելով, լինելով ողորմած, ճշմարտութեան մէջ՝ ամուր, ամերիկացիները պէտք է կապեն երկրի վերքերը»:

ՄՈՆՔՐԷԱԼ

Համագգայինի վերանորոգուած «Մուշեղ Իշխան» գրադարանի ձմեռան ժամանակացոյց. - Նոյեմբեր, Դեկտեմբեր, Յունուար եւ Փետրուար: Երեքշաբթի եւ Հինգշաբթի օրերը կ.ե. ժամը 12:00-4:00, իսկ Կիրակի օրերը առաւօտեան ժամը 11:00-էն կ.ե. ժամը 2:00, Մոնթրեալի Հայ կեդրոն, գետնա-յարկ, ՀՕՄ-ի Ծաղկոցին կից 514 337-7753: Գրադարանը բաց է գրասէր հասարակութիւնը գոհացնելու համար:

ԲԱՐԻ ԱՊԱՔԻՆՈՒՄ

ՀՄԸՄ Գանատայի Շրջանային վարչութիւնը բարի ապափնում կը մաղթէ եղբ. Հրաչ Տէր Սարգիսեանին:

ԺՈՂՈՎ

ՀՄԸՄ Լաուալի մասնաճյուղի կիսամայ ժողով. - Հինգշաբթի, 29 Նոյեմբեր 2018ին, երեկոյեան ժամը 8:00-ին, Լաուալի Հայ կեդրոնի «Պարոնեան» սրահին մէջ:

«Հայ Հորիզոն» հեռատեսիլի յայտագիրը կը սփռուի հետեւեալ կայաններուն եւ ժամերուն՝

Videotron: HD838 կամ SD238	Երեքշաբթի - երեկոյեան ժամը 9:00-ին (առաջին սփռում)
Bell Fibe: HD1216 կամ SD216	Չորեքշաբթի - կէսօրէ ետք ժամը 2:00-ին
	Հինգշաբթի - երեկոյեան ժամը 6:00-ին
	Շարաթ - առաւօտեան ժամը 7:00-ին, եւ երեկոյեան ժամը 11:00-ին
	Կիրակի - առաւօտեան ժամը 6:00-ին, եւ կ.ե. ժամը 4:00-ին
	Երկուշաբթի - առաւօտեան ժամը 6:00-ին, եւ կ.ե. ժամը 5:00-ին

Ուղիղ արձանագրում www.icitelevision.ca
Լուսինատուութիւն կարգիլի է ընել www.youcaring.com/hayhorizon

Այցելեցէք hitunes.ca կայքէջը եւ օրական 24 ժամ ունկնդրեցէք Սառա Եղիայեանի կողմէ ընտրուած հայկական երգերը

HITUNES.CA

Ունկնդրեցէք triktrak.ca կայքէջի հայկական համացանցային ռատիոժամի երգերը օրական 24 ժամ, իսկ ամէն հինգշաբթի երեկ. ժամը 8:00 - 9:00 լսեցէք շահեկան հարցազրոյցներ

TRIKTRAK.CA

ԿԸ ՓՆՏՈՒՄ

Հայ ընտանիք մը իրենց մայրը խնամող տիկին մը կը փնտռեն:

Մանրամասնութիւններու համար դիմել 514 334-0866 թիւին:

Ունկնդրեցէ՛ք Գանատայի տարածքին սփռուող հայկական ռատիոժամերը՝

ՎԱՆԳՈՒԿԸՐ - «Armenian Variety Show» Coop Radio 100.5 FM
Երեքշաբթի երեկոյեան ժամը 6:00-7:00

ԹՈՐՈՆԹՕ - «Կիլիկիոյ Ձայն» CHTO AM 1690
Կիրակի երեկոյեան ժամը 8:00-11:00

ՄՈՆՔՐԷԱԼ - «Հայ Կեդրոնի Ձայն» 105.1 FM
Երկուշաբթի երեկոյեան ժամը 9:30-12:00
Շարաթ առաւօտեան ժամը՝ 7:30-9:30
Կիրակի առաւօտեան ժամը 7:00-8:00
«Վանայ Ձայն» 1450 AM
Երկուշաբթի երեկոյեան ժամը 8:00-10:00

ՀԱՄԻԼՏՆ - «Հայ Կեդրոնի» ռատիոժամ CFMU 93.3 FM
Կիրակի առաւօտեան 10:00-11:00
cfmu.mcmaster.ca

horizon
HORIZON
Hebdomadaire arménien
Armenian Weekly
Publié par / Published by
Les Publications Arméniennes
(1991)
3401, Olivar-Asselin
Montréal, Québec
Canada H4J 1L5

Abonnement annuel /
Yearly subscription
Canada
2^e classe - 2nd class: \$80
plus applicable taxes
1^{re} classe - 1st class: \$95
États-Unis / USA
1^{re} classe - 1st class: \$95 US
Ailleurs / Elsewhere
1^{re} classe - 1st class: \$125 US

Administration / Publicité
Sylva Eshramdjian-Bachekjian
(General Manager)
Tél.: (514) 332-3757
Télécopieur/Fax (514) 332-4870
E-Mail: sylva@horizonweekly.ca
Courrier de deuxième classe
/No. 40065294 / Second class mail
Dépôt légal: bibliothèques nationales
du Québec et du Canada - ISSN 0708580X

Գրիգոր Հոբոյեան, (416) 494-1921
Ժազ Վարպետեան, (416) 722-9225

Թորոնթոյի
Ներկայացուցիչներ՝

Լուսանկարիչներ՝ Արմէն Ալեմեան, Մայր Թաշճեան, Իշխան Ղազարեան, Վազգէն Տէկիրմէնքաչ

Financé par le
gouvernement
du Canada

Funded by the
Government
of Canada

Canada

ԱՍՏՂԱԳՈՒՇԱԿ

ԽՈՅ (21 Մարտին 20 Ապրիլ) - Այսօր զգուշացե՛ք կարգ մը միջադեպերէ, ձեր աշխատավայրին մէջ պիտի պատահին անհասկացողութիւններ, որոնց դուք ալ մասամբ մը մասնակից պիտի ըլլաք. շանացե՛ք հարցերը մեղմութեամբ լուծել եւ հանդարտ մնալ:

ՅՈՒԼ (21 Ապրիլէն 21 Մայիս) - Կարգ մը ընտանեկան դժուարութիւններ պիտի դիմագրաւէք, սակայն դուք պիտի կարենաք ձեր հանդարտութեամբ լաւագոյն լուծումները գտնել եւ հաւասարակշռել կացութիւնը: Խելամտութեամբ վարուեցե՛ք ընտանիքի անդամներուն հետ:

ԵՐԿՈՒՐՈՐԵԱԿ (22 Մայիսէն 21 Յունիս) - Շատ հաճելի օր մը պիտի ունենաք. ընտանեկան խրախճանք, բարեկամներու հետ հանդիպումներ եւ ուրախ մթնոլորտ: Յատկանշականը այն է, որ հեռաւոր երկրէ մը ձեզի մօտիկ անձ մը պիտի ընդունիք եւ ինչ յիշատակներ վերականգնէք:

ԽԵՅՁԵՏԻՆ (22 Յունիսէն 23 Յուլիս) - Ձեր աշխատավայրին մէջ որոշ դժուարութիւններու պիտի հանդիպիք. թէեւ շատ մեծ հարցեր չեն, սակայն ձեր տրամադրութիւնը պիտի խանգարուի. համբերութիւն.

վաղը նոր օր է, նոր լուսաւոր օր մը:

ԱՌԻՒԾ (24 Յունիսէն 23 Օգոստոս) - Ուրախ շաբաթ մը պիտի ունենաք. բախտաւոր պիտի ըլլաք. կարծեք բարի պարիկ մը կը գտնուի ձեր վերեւ. օգտուեցե՛ք առիթէն եւ օրը լաւագոյն ձեռով վայելեցե՛ք, նաեւ ժամանակ տրամադրեցե՛ք ձեր ընտանիքին եւ բարեկամներուն:

ԿՈՅԱ (24 Օգոստոսէն 23 Սեպտեմբեր) - Լուսինը բախտաբեր պիտի ըլլայ այս շաբաթ. ձեր բոլոր ծրագիրները, երազները եւ փափաքները դիւրութեամբ պիտի կատարուին. վայելեցե՛ք շաբաթը, որովհետեւ միշտ չէ, որ բախտը նման պահեր կը շնորհէ մեզի:

ԿՇԻՈՔ (24 Սեպտեմբերէն 23 Յոկտեմբեր) - Այս շաբաթ ձեր աստղերը շատ փայլուն են. ինչ բանի որ ձեռնարկէք, յաջողութեամբ պիտի պսակուի: Շաբաթը չաւարտած ձեր տուած որոշումները իրագործեցե՛ք, որպէսզի զոյջաք: Կարելի եղած չափով վայելեցե՛ք շաբաթը:

ԿԱՐԻԾ (24 Յոկտեմբերէն 23 Նոյեմբեր) - Նոր լուսինը բախտաբեր պիտի ըլլայ. կարգ մը նիւթական հարցեր պիտի լուծուին, իսկ միւս կողմէ ալ ձեր ձեռքը որոշ գումար մը պիտի անցնի. հաւանաբար ամսականի յաւելում մը ունենաք կամ վիճակահանութեան տոմս մը շահիք:

ԱՐԵՆԱՎՈՐ (24 Նոյեմբերէն 21 Դեկտեմբեր) - Շատ դիւրին եւ յաջող շաբաթ մը պիտի ունենաք. աստղերը շատ լաւ բաներ կը խոստանան ձեզի: Երեկոյեան անակնկալ հրաւեր մը պիտի ստանաք, ինչ որ շատ հաճելի պիտի թուի ձեզի, չըլլայ որ մերժեք:

ԱՅԾԵՂՋԻՐ (22 Դեկտեմբերէն 20 Յունուար) - Կարգ մը աշխատանքներ պիտի առաջարկուի ձեզի, անոնք շատ ալ հաճելի պիտի չթուին, ուստի ստիպուած չէք բոլորը կատարելու: Ինչ որ ձեզի հաճելի է՝ զայն կատարեցե՛ք. ձեր տրամադրութիւնը մի՛ խանգարեք:

ՇՈՎԱՆՈՅԻ (21 Յունուարէն 19 Փետրուար) - Նոր ծրագիր մը կ'ուզէք կիրարկել. անվախ եղե՛ք. աստղերը ներկայ են եւ պատրաստ են ձեզի օգնելու: Թէեւ թերահաւատ էք, սակայն արդիւնքը ձեզ պիտի զարմացնէ: Զաջալերուեցե՛ք եւ նետուեցե՛ք:

ՁՈՒԿ (20 Փետրուարէն 20 Մարտ) - Թէեւ յոգնած էք, սակայն այսօր ձեր բոլոր գործերը դիւրութեամբ պիտի կատարէք: Աստղերը օգնութեան պիտի հասնին ձեզի. շաբաթավերջին համար հաճելի պտոյտ մը պիտի ծրագրէք:

- ՍՈՒՐԲ ՅԱԿՈՒՎ ԱՐՄԱՐԿԱՆԻ ՖՈՆՏԻՆ**
Գէորգ Մանկէլեանի մահուան առթիւ
 Մերօր, Ֆրոյր, Նախալի, Արա Կիրակոսեան 100
 Տ. եւ Տ. Սամսոն Բաճէճեան 50
 Տ. եւ Տ. Մովսէս Թօփուզեան 30
Սարգիս Տէմիրճեանի մահուան առթիւ
 Շուշիկ Տէմիրճեան, զվեր. 50
 Տ. եւ Տ. Սերժ Թաւադեան 20
 Տ. եւ Տ. Սալիկ Ճիւղապետ 30
 Տ. եւ Տ. Վարդգէս Բաբայան 20
 Տ. եւ Տ. Մելքոն Սիմոնեան 25
 Տ. եւ Տ. Տանիէլ Սահակ 50
 Տ. եւ Տ. Յովսէփ Կիւրեան, զվեր. 100
 Տ. եւ Տ. Յակոբ Մանուկեան 20
 Տ. եւ Տ. Յարութ Տէմիրճեան 20
 Տ. եւ Տ. Նշան Յարութեան, զվեր. 20
 Մակի Համբար 20
 Տ. եւ Տ. Զօհրապ Նասոյեան 20
 Տ. եւ Տ. Բաֆֆի Գլուսեան 20
 Տ. եւ Տ. Ազատ Գալէշեան 20
 Գրիգոր Մարտեան 30
 Բաքէլ Տէմիրճեան 50
 Բըշ, Կարօ Սրկ, Նոյնուտեան, Տիկ. 25
Պարոյր Սայլքի մահուան առթիւ
 Սիլվիա Սայլք 200
 Տ. եւ Տ. Մարթիկ Մարաշեան 25
 Շաքէ Անթիպեան 25
 Քաթիկ Բիւզանդեան 25
 Ալիս, Սոնիա Սողոմոնեան 40
 Ֆրիկ, Աստղիկ Գալինեան 50
 Ժապիկ Պատմաճեան 50
 Տէտեան ընտ. 20
 Տաթևիկ Կարապետեան 40
 Հայկանուշ Պաթմաճեան 50
 Տիւնա Համէթեան 100
 Նատիա Ֆելէքս 75
 Andre & Betty Economon 75
 Michael & Vicky Chalkas 75
 Տ. եւ Տ. Փիլի Փեթրոսեան 50
Արաքսի Կուրեան Տէմիրճեանի մահուան առթիւ
 Տ. եւ Տ. Յովսէփ Կիւրեան 50
 Տ. եւ Տ. Պողոս Կիւրեան, զվեր. 50
 Տ. եւ Տ. Սամսոն Կիւրեան, զվեր. 50
 Տ. եւ Տ. Աւօ Կիւրեան, զվեր. 50
 Տ. եւ Տ. Արթուր Պատկեան 20
 Տ. եւ Տ. Անտոն Մարկոսեան 20
 Տ. եւ Տ. Յակոբ Մանուկեան 40
 Հուրի Մինասեան 20
 Տ. եւ Տ. Վարդիլատ Մանուկեան 20
 Մարալ Պատկեան 20
 Տ. եւ Տ. Սարգիս Չոգազեան 20
 Տ. եւ Տ. Պետրոս Տէմիրճեան 40
 Լորէթ Գալէնտէր 100
 Տ. եւ Տ. Յարէթ Թիթիմեան 100
 Տ. եւ Տ. Յարութ Տէմիրճեան 20
 Վարդուհի, Մարտիկ Պետրոսեան 20
 Տ. եւ Տ. Հայկ Ֆալպեան 50
 Երան Պանեան 30
 Բաշէլ Քէլէշեան 20
 Տ. եւ Տ. Տանթ Տոնապետեան 25
 Տ. եւ Տ. Պետրոս Չոգազեան 25
 Վաղէկեան ընտ. 100
 Տ. եւ Տ. Գրիգոր Գրիգորեան 40
 Տ. եւ Տ. Ստեփան Տէմիրճեան, դուստր 50
 Սօսի Մարգարեան 100
 Nicole Leger 100
 Յարութ, Վարդինի Կիւրեան 50

- ՍՈՒՐԲ ՅԱԿՈՒՎ ԱՌԱՋՆՈՐԳԱՆԻՍ ՄԱՅՐ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ**
Նուպար Թաշեանի 10-րդ տարեկիցին
 Մայտա Թաշեան, դուստր՝ Կարինէ, Անի 20
Արա Արապեանի 8-րդ տարեկիցին
 Արապեան ընտ. 200
 Անտոնեան ընտ. 60
 Աստղիկ, Նինա Արապեան 100
Գրիգոր, Ատէլ Քէօյլեաններու Հոգևոց
 Քէօյլեան ընտ. 50
Գէորգ, Ազատուհի Քէլչեաններու, Թորոս, Արշալոյս Գոնիպեաններու, Քէլչեան, Գոնիպեան գերբազմաճանց ննջեցիկոց
 Տիգրան, Պրոմուհի Քէլչեան 50
Հովհաննէ, Կարապետ Աղամբանեան Հոգևոց
 Լենա Աղամբան 20
 Յակոբ, ձորճ Աղամբան, Տ. եւ Տ. Կարպիս Աղամբան, զվեր., Մարալ Աղամբան, զվեր. 20
Գրիգոր Էյճեանի 4-րդ տարեկիցին, Վահան, Ժանէթ Թուրքեաններու Հոգևոց
 Անժէլ Էյճեան, Տ. եւ Տ. ձորճ/Արտակ Էյճեան, դուստր 40
Առողջութեան խնդրանք
 Բարեկալտուհի մը 10
 Մի ոմն 10
Ժան Սրկ, Ռանճեանի Հոգևոյն
 Յարութ Թորոսեան 5
Ալիս Պետիկեան Տէօվէթեանի 40-ին
 Սեդա Տէօվէթեան 100
 Այտա Պաղչէճեան 100
 Սեդա Գաթարեան 20
Սարգիս Ազնաւորեանի մահուան
 Արաքսի Նարինեան, զվեր.՝ Ծանթ, Հայկ, Մաք, Միրնա Նարինեան, զվեր., Իլիան, Լինտա Նարինեան, զվեր. 200
 Յարութ, Մարիա Արիկեան 50
Սիւզի Սիլվանեանի 10-րդ տարեկիցին
 Գարեգին, Մերի Վարդանեան, զվեր. 100
 Փօլին Գապպա, զվեր. 150
 Հայկուհի Վարդանեան 30
Վահան Զարգարեանի Ա. տարեկիցին

- Արթօ, Ալիս Հաննեան 100
 Փօլ, Կարինէ Հաննեան, զվեր. 75
Կարապետեան, Ֆրոնճեան գերբազմաճանց ննջեցիկոց
 Ազնի Կարապետեան 80
Անտոն Լիպարեանի 6-րդ տարեկիցին,
Ալիս Արթուրեանի, Գօգօ Ճիլէկ-օղեանի Հոգևոց
 Մարի Լիպարեան 100
 Հարան, Ժանին Գուրեան 50
 Լիզա Լիպարեան 30
 Պօղոս Գուրեան\ 50
Լուսաճին Տարազեանի 8-րդ տարեկիցին,
Առաքելեան գերբազմաճանց ննջեցիկոց
 Տարազեան ընտ. 25
Գոհարիկ Փեհլիպանեանի մահուան
 Արթուրեան (40-ին
 Ջնրուխտ Անթունեան 20
Ներսէս Պէրպէրեանի մահուան
)Գալիֆորնիա (40-ին
 Գէորգ, Լուսին Սաշեան, զվեր. 20

- Ս. ԱՍՏՈՒԱՄԱՐԿԱՆ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ, ԹՈՐՈՆՔՈ**
 Անդրանիկ եւ Վարսենիկ Ղանադուրեան 20
 Պօղոս եւ Մարալ Շաննազեան 30
 Սերոբ եւ Արփի Վեդոյեան 20
 Տիկ. Մայտա Ալեքսանեան 20
 Տիկ. Երանուհի Գորայեան 20
 Օմար եւ Ռիթա Ռոտոնիկ 30
 Պետրոս եւ Թագուհի Ճանազեան 25
 Վրէժ եւ Նուշիկ Միջալեան 20
 Կարօ եւ Ազատուհի Մարտիրոսեան 30
Կիրանեան Յակոբի 7-րդ տարեկիցին
 Տիկ. Սիրուն Կիրանեան եւ զուգուրեք 50
Սուսանեան Միհրանի եւ Ալպէրա-ի Հոգիներուն
 Տիգր Նուշիկ Սուսանեան 200
Չէմպէրեան եւ Քոչունեան գերբազմաճանց ննջեցիկներու Հոգիներուն
 Անահիտ Չէմպէրեան եւ ընտանիք 20
Կարապետեան Պայծառի Ա. տարեկիցին
 Տէր եւ Տիկ. Անուշաւան Արշակեան 50
Տրէնց-Մարգարեան Ներսայի, Նուպարի եւ Անժէլի Հոգիներուն
 Տիկ. Բիննա Թարգի 50
Տէրոպէրեան Գանիէլի Հոգևոյն
 Տիկ. Սօսէ Տէրոպէրեան 50
Նաճարեան Գրօ-ի մահուան 7-րդ տարեկիցին եւ Տէրոպէրեան Գանիէլի եւ Համայն, Նաճարեան Արտաշէսի եւ Լուսանուհի Տէրոպէրեան Համբարձումի եւ Սաթնիկի

- եւ Համայն Նաճարեան եւ Տէրոպէրեան գերբազմաճանց ննջեցիկներու Հոգիներուն
 Ստեփան եւ Հուրի Նաճարեան 100
 Ասպետ եւ Սօսի Աթիլեան 100
 Պոլաճեան ընտանիք 50
Գորայեան Լեւոնի, Վիլյէթի եւ Ղանադուրեան սարգիսի Հոգիներուն
 Տիկ. Երանուհի Գորայեան եւ զուգուրեք 50
 Անդրանիկ եւ Վարսենիկ Ղանադուրեան 20
Առաքելեան Կարօ-ի Հոգևոյն
 Տէր եւ տիկ. Վրէժ եւ Արփի Աւագեան 50
Սարգիսազ Ատրուշան Պոլաճեանի 6-րդ տարեկիցին
 եւ Համայն Շանիկեան, Նորոսիան, Տապալազեան եւ Իրէկեան գերբազմաճանց ննջեցիկներու Հոգիներուն
 Սրբ. Շուշիկ եւ Յասմիկ Պոլաճեաններ 50
 Տէր եւ Տիկ. Յակոբ Շանիկեան 100
Ղարիպեան Վազգէի մահուան 40-ին
 Անդրանիկ Ղարիպեան 100
Արթուրեան Սիմոնի, Ովաննա-ի, Նազարէթի եւ Էօթէնի-ի, եւ Համայն Արթուրեան գերբազմաճանց ննջեցիկներու Հոգիներուն
 Հէնրի եւ Հէնրիէթ Արթուրեանեան 100
 Ժէնիֆա Արամեան 50
Մարկոսեան Անտոնի, Մարի-ի, եւ Ալիսի Հոգիներուն
 Արա Մարկոսեան 20
 Սեդա Մարկոսեան 40
 Կարմալ եւ Արմիկ Զարգարեան 40
Սուսանեան Վարդէլիսի եւ Ալիսի, Կարիպեան Արամի եւ Սոնա-ի Հոգիներուն
 Սարգիս եւ Պէթի Թօփանեան 200
Մեկրեանեան Անդրանիկի 4-րդ տարեկիցին
 Վաչէ Մեկրեանեան եւ ընտանիք 50
 Արմէն Մեկրեանեան եւ ընտանիք 50
 Վարդուհի Մեկրեանեան 50
 Սարգի Քօճեկեան 50
Գապպար Արմէնի մահուան 40-րդին
 Տիկ. Կարինէ Գապպար 75
 Արթուրեան եւ Թալին Թօքմաքեան 20
Ինճէյեան-Թաթիկեան Նատիա-ի մահուան առթիւ
 Արթուրեան եւ Սիլվիա Միսիպարթիանեան 100
 Վարդան եւ Զարուկ Պոտազեան 30

- Տ.Տ. Մինաս Մինասեան 100
 Տ.Տ. ձորճ Անթիպեան 100
 Տ.Տ. Արամ Տէմիրճեան 20
 Տ.Տ. Յակոբ Տէօլոյլեան 20
 Տիկ. Համեստ Գուրաճեան 20
 Տ.Տ. Նուպար, Սոնիա Թաճիկեան 50
 Տ.Տ. Սահակ, Զուարթ Օտապաշեան 20
 Տ.Տ. Յակոբ, Սարգի Լախոյեան 40
 Բըշ, Յարութիւն Սրկ. եւ Հերմինէ Մանուկեան 30
 Տիկ. Վարդուհի Պետրոսեան եւ Մարտիկ 20
 Տ.Տ. Յովհաննէս Գնանեան 40
 Տ.Տ. Վարուժան Տատաղեան 20
 Տ.Տ. Գաթիթ Տէգրմէնեան 30
 Տիկ. Ալիս Մասերճեան 50
 Տիգր Գրիգոր Արզապեան 20
 Տիկ. Սիմոն Մարտեան 20
 Տիկ. Մատլէն Տուշքունեան 20
 Տիկ. Այտա Հալապ 20
 Տ.Տ. Կարօ Պօղոսճիկեան 25
 Տիկ. Հելէն Մեկրեանեան 25
 Տիկ. Փօլին Բապա 50
 Տ.Տ. Գարեգին Վարդանեան 50
 Տիկ. Էմմա Գալուստեան 25
 Սեդրակ Քիւրքեան 25
Ողբ. ՅՈՎԱՏՔ ՊԱՇՏՂՅԱՆԻ մահուան 7-րդ տարեկիցին առթիւ:
 Տիկ. Անժէլ Պաշտեան 50
 Տ.Տ. Յարութ, Արսինէ Նազարեան եւ զվեր. 40
 Տիկ. Անժէլ Պաշտեան 50
 Տիկ. Փօլին Բապա 50
Ողբ. ԳՈՆԱՐԻԿ ՊԱՀՆԱՎԱՆԵԱՆԻ մահուան 40-ին առթիւ,
 մահացած Լիբանան: Տ.Տ. Գրիգոր, Արաքսի Պաշտեանեան եւ Փիլիպ 20
 Տ.Տ. Փառքալ Ձիօֆի եւ Թալին Պաշտեանեան 20
 Տիգր Յակոբ Գուրաճեան 15
 Տիկ. Լուսին Թօփուզեան 15
Ողբ. ԱՆԻՍ ԳՈՒՅՈՒՄՅԱՆԵԱՆ-ՊԵՊԵՆԵԱՆԻ յիշատակին:
 Տ.Տ. Ալեքսան Գուրաճեան 20
Ողբ. ԼՈՒՍԻՆ ՉԷՕԼՄԷՔԵԱՆԻ մահուան 7-օրէքին առթիւ,
 մահացած Հալէպ եւ ԳԵՈՐԳ, ՆՈՒԱՐԳ եւ ԿԱՐԻՆԵ ՉԷՕԼՄԷՔԵԱՆԻներու յիշատակին:
 Տ.Տ. Գրիգոր Չէօմէքեան 20
 Տ.Տ. Գաթիթ Տէգրմէնեան 20
 Տ.Տ. Յովիկ, Անի Համայեան 20
 Տ.Տ. Յարութիւն Պոլաճեան 20

Ascenseur **Adams** Elevator Services Inc.

PO Box 30, St-Laurent, Qc. H4L 4V4

RBQ# 1812-6474-22

www.adamselectorator.ca

TEL: 514-745-4455 - FAX: 514-745-6613

RENOVATION, REPAIRS, MAINTENANCE, INSTALLATION OF ELEVATORS.

Eddie, Pedro, Joyce Oughourlian

CAMAM

3401, Olivar Asselin, Montréal, Qc H4J 1L5

397, boul. des Prairies, Laval, Qc H7N 2W6

45 Hallcrown Place, Willowdale, On M2J 4Y4



Innovate
pour exalter

NISSAN INTELLIGENT MOBILITY^{MC}

LE GRAND SOLDE DES FÊTES

OBTENEZ **0%*** AU FINANCEMENT

**+ CHOISISSEZ VOTRE
CADEAU**

PNEUS D'HIVER⁺
(VALEUR MAXIMALE DE 1 100 \$)

OU

VIDANGES D'HUILE⁺
PENDANT 5 ANS

SUR MODÈLES 2018 SÉLECTIONNÉS.

OU OBTENEZ
JUSQU'À

6 000 \$ DE RABAIS⁺
AU FINANCEMENT À TAUX STANDARD,
SUR AUTRES MODÈLES 2018 SÉLECTIONNÉS.



PATHFINDER 2018

JUSQU'À
**6 000 \$ DE RABAIS
AU TOTAL***



MURANO 2018

JUSQU'À
**5 500 \$ DE RABAIS
AU TOTAL***



QASHQAI 2018

JUSQU'À
**3 000 \$ DE RABAIS
AU TOTAL***

POUR CLIENTS ADMISSIBLES



**DERNIÈRE
CHANCE!**

ROGUE 2018

LOCATION À PARTIR DE 256 \$ / MOIS
AVEC 2 595 \$ EN COMPTANT INITIAL

C'EST COMME PAYER VALEUR AU DÉTAIL DE

59 \$**

/SEMAINE

PENDANT 39 MOIS

27 708 \$

sur le Rogue S 2018 à traction avant.

CONSULTEZ NISSANGABRIELANJOU.COM OU NISSANGABRIELJEANTALON.COM POUR PLUS DE DÉTAILS.

**NISSAN
GABRIEL
ANJOU**

7010, boul. Henri-Bourassa E.
Anjou, QC H1E 7K7
514 324-7777
nissangabrielanjou.com

⟨ OUVERT LES SAMEDIS ⟩

**NISSAN
GABRIEL
JEAN-TALON**

3500, rue Jean-Talon O.
Montréal, QC H3R 2E8
514 509-7777
nissangabrieljeantalon.com

⟨ OUVERT LES SAMEDIS ⟩

Offres en vigueur du 1er au 30 novembre 2018. L'offre de location par l'entremise de NCF est basée sur une allocation de 20 000 km / an (allocation totale de 65 000 km pour un terme de 39 mois) avec kilométrage additionnel à 0,10 \$ / km. Le premier paiement est requis à la signature du contrat. Les frais d'inscription auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 77 \$ au total) ne sont pas compris et sont payables à la signature du contrat. Pour les offres de location et de financement, les taxes, immatriculation, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 \$) et assurances sont en sus, et exigés à la signature du contrat. * Les paiements ne peuvent être faits hebdomadairement. Ils sont uniquement mentionnés à titre informatif. * Exemple de financement: le taux de 0 % au financement s'applique au Qashqai S 2018 à traction avant (AA00) et est basé sur un prix de vente de 21 563 \$, à un taux de financement à l'achat de 0 % pour un terme de 36 mois, ce qui équivaut à 36 versements mensuels de 599 \$ avec 0 \$ en comptant initial ou un échange équivalent. Les frais de crédit sont de 0 \$, pour une obligation totale de 21 563 \$. + Le rabais de 5 000 \$ / 3 000 \$ / 3 500 \$ / 6 000 \$ (incluant le rabais fidélité / conquête ou le rabais pour nouveaux diplômés de 0 \$ / 500 \$ / 0 \$ / 0 \$ et le rabais des fêtes de 500 \$) est applicable au financement à l'achat à un taux standard, sur approbation de crédit, uniquement par l'entremise de NCF, d'un modèle Rogue SL / Qashqai SL / Sentra / Pathfinder Platine 2018. Ce rabais ne peut être combiné à un taux de location ou de financement subventionné ni à aucune autre offre et il sera déduit du prix de vente négocié avant les taxes. † L'offre des vidanges d'huile pendant 5 ans s'applique aux clients admissibles à l'achat au comptant, au financement ou à la location des modèles Micra / Versa Note / Sentra / Qashqai / Rogue / Murano / Pathfinder 2018. L'offre consiste en un maximum de douze (12) visites à l'intérieur de 60 mois suivant l'achat du véhicule. Chaque visite consiste en une vidange d'huile (en utilisant l'huile Nissan synthétique 0W20 pour moteur). Cette offre n'a pas de valeur d'échange au comptant et ne peut être combinée avec certaines offres. ‡ L'offre des pneus d'hiver s'applique aux clients admissibles à l'achat au comptant, au financement ou à la location des modèles Micra / Versa Note / Sentra / Qashqai / Rogue / Murano / Pathfinder 2018, et est valable pour les modèles de pneus sélectionnés uniquement. L'installation, les jantes et la mise au point des pneus ne sont pas incluses dans cette offre. Cette offre n'a pas de valeur d'échange au comptant. La valeur maximale des pneus d'hiver couverte par le concessionnaire est de 960 \$ / 780 \$ / 980 \$ / 910 \$ / 1 080 \$ / 1 100 \$ / 1 100 \$, taxes en sus, les montants varient selon le modèle. Si le client choisit des pneus d'hiver d'une valeur plus élevée, il devra payer la différence. Les offres sont sous réserve de l'approbation de crédit par Nissan Canada Finance; elles peuvent être modifiées, prolongées ou annulées sans préavis. Les concessionnaires peuvent fixer leurs propres prix. Visitez nissangabrielanjou.com ou nissangabrieljeantalon.com pour tous les détails. Des conditions s'appliquent. © Nissan Canada Inc., 2018.



BARRY



KAREN



GARO

K A Z A N D J I A N



514 333. 3000



1655 RUE VIEL



11925 RUE VALMONT



748 000\$

4185 BOUL. GOUIN O.



749 000\$

6931-6937 BOUL. NOTRE-DAME



798 000\$

841 RUE PRINCIPALE



898 000\$

11285 RUE DROUART



1 395 000\$

12280 AV. ANTOINE-BERTHELET



698 000\$

11485 RUE FRIGON



498 000\$

12161 RUE GUERTIN



3 388 000\$

3740 RUE PIERRE-DAVIAULT



2 988 000\$

4105 RUE CLAUDE-HENRI-GRIGNON



OFFRE ACCEPTÉE

6998 RUE FÉLIX-MCLERNAN



798 000\$

7040 RUE MÉTIVIER



339 000\$

4500 CH. DES CAGEUX app. 1001



749 000\$

11917-11921 RUE DESENCLAVES

EXPERTISE

EXPÉRIENCE

EXCELLENCE

CLASSÉS PARMIS LES MEILLEURS COURTIERIS RE/MAX AU NIVEAU MONDIAL
RANKED AMONGST THE HIGHEST PERFORMING RE/MAX BROKERS WORLDWIDE

RE/MAX 3000
AGENCE IMMOBILIÈRE

SIÈGE SOCIAL: 9280 L'ACADIE, MONTRÉAL, QC H4N 3C5
PAVILLON: 2500 DES NATIONS 102. SAINT-LAURENT. OC H4R 3J9